

SAMSUNG

Посібник користувача

HW-B650F

Дякуємо, що придбали цей продукт компанії Samsung.

Щоб отримати повний комплект послуг, зареєструйте продукт за адресою: www.samsung.com

ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕЧНОГО ВИКОРИСТАННЯ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ СТОСОВНО БЕЗПЕКИ ЕКСПЛУАТАЦІЇ

ЩОБ ЗМЕНШИТИ РИЗИК УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ, НЕ ЗНИМАЙТЕ КРИШКУ (АБО ЗАДНЮ ПАНЕЛЬ).
ПРОДУКТ НЕ МІСТИТЬ ДЕТАЛЕЙ, ЩО ОБСЛУГОВУЮТЬСЯ КОРИСТУВАЧЕМ. ЯКЩО ПОТРІБНО ПРОВЕСТИ ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ, ЗВЕРНІТЬСЯ ДО КВАЛІФІКОВАНИХ ФАХІВЦІВ.
Див. таблицю нижче з поясненнями символів, які можуть бути нанесені на виріб Samsung.

	ЗАСТЕРЕЖЕННЯ РИЗИК УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ НЕ ВІДКРИВАТИ	
	Це позначення вказує на високу напругу всередині виробу. Будь-який контакт із будь-якою внутрішньою деталлю виробу може бути небезпечним.	
	Це позначення вказує на те, що до виробу додаються важливі довідкові матеріали, які стосуються його експлуатації та обслуговування.	
	Виріб класу II: цей символ вказує на те, що в заземленні немає потреби. Якщо символу немає на виробі зі шнуром живлення, виріб СЛІД надійно під'єднати до захисного заземлення (землі).	
	Мережа змінного струму: цей символ вказує, що номінальне значення напруги, позначене цим символом, позначає мережу змінного струму.	
	Мережа постійного струму: цей символ вказує, що номінальне значення напруги, позначене цим символом, позначає мережу постійного струму.	



Застереження, перегляньте інструкції: цей символ вказує на потребу переглянути посібник користувача щодо подальших вказівок безпеки.

УВАГА

- Щоб зменшити ризик займання чи ураження електричним струмом, уникайте потрапляння виробу під дощ або використання його в середовищі з високим рівнем вологості.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

- ЩОБ ЗАПОБІГТИ УРАЖЕННЮ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ, ПЕРЕКОНАЙТЕСЯ, ЩО ШИРОКИЙ КОНТАКТ ШТЕПСЕЛЯ ПОВНІСТЮ ВСТАВЛЕНО У ВІДПОВІДНИЙ ОТВІР РОЗЕТКИ.
- Продукт необхідно підключати до розетки змінного струму з належним захисним заземленням.
- Щоб відключити пристрій від джерела живлення, необхідно витягти штекер із розетки, тому він має бути завжди доступним.
- Уникайте потрапляння на пристрій крапель або бризок. Не розміщуйте на пристрої предмети з водою, наприклад вази.
- Щоб повністю вимкнути цей продукт, витягніть штепсель зі стінної розетки. Штепсель має бути легкодоступним за будь-яких умов.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

1. Переконайтеся, що ваше побутове джерело змінного струму відповідає вимогам до живлення електричним струмом, зазначеним на ідентифікаційній наклейці (розташовується знизу виробу). Установлюйте пристрій горизонтально на стійкій поверхні (наприклад, на меблях) і забезпечте достатньо простору для належної вентиляції 7–10 см. Переконайтеся, що вентиляційні отвори не заблоковано. Не розміщуйте пристрій на підсилювачі чи іншому обладнанні, яке може нагріватися. Цей пристрій розроблено для тривалого використання. Щоб повністю вимкнути пристрій, від'єднайте штепсель від стінної розетки зі змінним струмом. Якщо пристрій не використовуватиметься тривалий час, від'єднайте штекер живлення від розетки.
2. Відключайте штекер живлення від електричної розетки зі змінним струмом під час грози. Перепади напруги, спричинені блискавкою, можуть пошкодити пристрій.
3. Уникайте потрапляння на пристрій прямого сонячного світла, утримуйте його на відстані від інших джерел тепла. Це може призвести до перегрівання та неправильної роботи пристрою.
4. Забезпечте захист пристрою від дії вологи (наприклад, вази з водою), надмірного тепла (наприклад, камін) та обладнання, яке створює потужні магнітні чи електричні поля. У разі неправильної роботи пристрою відключіть його від джерела живлення. Цей пристрій не призначений для промислового використання. Його призначено виключно для особистого використання. Якщо пристрій зберігається в умовах низької температури, це може стати причиною виникнення конденсату. У разі транспортування пристрою в зимовий період перед його використанням зачекайте приблизно 2 години, щоб температура зрівнялася з кімнатною.

5. Батареї, що використовуються в цьому пристрої, містять хімічні речовини, небезпечні для навколишнього середовища. Не утилізуйте батареї разом зі звичайним домашнім сміттям. Не кидайте батареї у вогонь. Не розбирайте, не нагрівайте батареї і не замикайте їх контакти.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ: Неправильно вставлена батарея може стати причиною вибуху. Замінюючи батареї, перевіряйте, чи вони того самого (або подібного) типу.

ЗМІСТ

01	Перевірка компонентів	6
02	Огляд виробу	7
	Передня/верхня сторона звукової панелі Soundbar	7
	Нижня панель звукової панелі Soundbar	8
03	Використання пульта дистанційного керування	9
	Перш ніж використовувати пульт дистанційного керування, вставте до нього батарейки (AAA, 2 шт.)	9
	Як користуватися пультом дистанційного керування	9
	Застосування прихованих кнопок (кнопок із кількома функціями)	13
	Характеристики виходу для різних режимів звукових ефектів	13
	Регулювання гучності звукової панелі Soundbar за допомогою пульта дистанційного керування телевізора	14
04	Підключення звукової панелі Soundbar	15
	Під'єднання до джерела живлення	15
	Підключення бездротової допоміжної аудіосистеми Samsung до звукової панелі Soundbar	18
05	Використання дротового підключення до Телевізора	19
	Спосіб 1. Підключення телевізора за допомогою кабелю HDMI	19
	Спосіб 2. Підключення за допомогою оптичного кабелю	21
06	Використання бездротового з'єднання з Телевізором	23
	Підключення за допомогою Bluetooth	23
07	Підключення зовнішнього пристрою	25
	Спосіб 1. Підключення за допомогою кабелю HDMI	25
	Спосіб 2. Підключення за допомогою оптичного кабелю	26

08	Підключення через інтерфейс USB	27
09	Підключення мобільного пристрою	28
	Підключення за допомогою Bluetooth	28
10	Установлення комплекту настінного кріплення	32
	Запобіжні заходи при встановленні	32
	Компоненти настінного кріплення	32
11	Розміщення звукової панелі Soundbar на підставці для телевізора	34
12	Оновлення програмного забезпечення	35
	Як перевірити версію мікропрограмного забезпечення	35
	Процедура оновлення	35
	Якщо UPGR не відображається	36
13	Пошук та усунення несправностей	37
14	Ліцензії та інша інформація	39
15	Примітка щодо ліцензій для пз з відкритим вихідним кодом	40
16	Важлива примітка щодо обслуговування	40
17	Технічні характеристики та вказівки	41
	Технічні характеристики	41

01 ПЕРЕВІРКА КОМПОНЕНТІВ



Головний пристрій звукової панелі
Soundbar



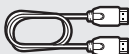
Subwoofer



Пульт дистанційного керування /
Батарейки



Шнур живлення
(Сабвуфер, Soundbar)



Кабель HDMI



Рейка для настінного кріплення



Гвинт



Гвинти

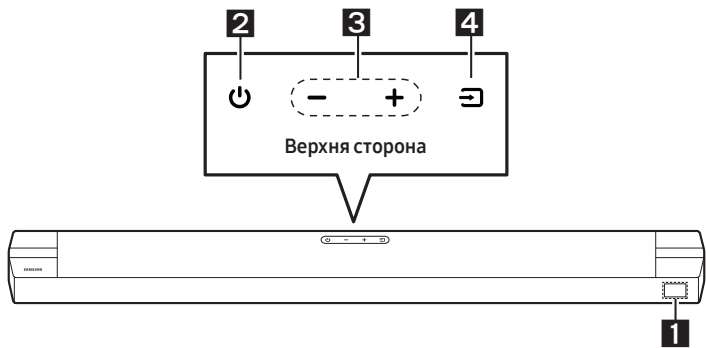


Кронштейн настінного кріплення

- Інформацію щодо джерела живлення й енергоспоживання можна знайти на наклейці, розміщеній на продукті. (Етикетка: нижня або задня панель продукту.)
- Для придбання додаткових компонентів чи допоміжних кабелів зверніться до центру обслуговування Samsung або до служби клієнтського сервісу Samsung.
- Зовнішній вигляд аксесуарів може відрізнятися від зображень, наведених нижче.
- Зовнішній вигляд та характеристики виробу можуть змінюватися без завчасного повідомлення.

02 ОГЛЯД ВИРОБУ

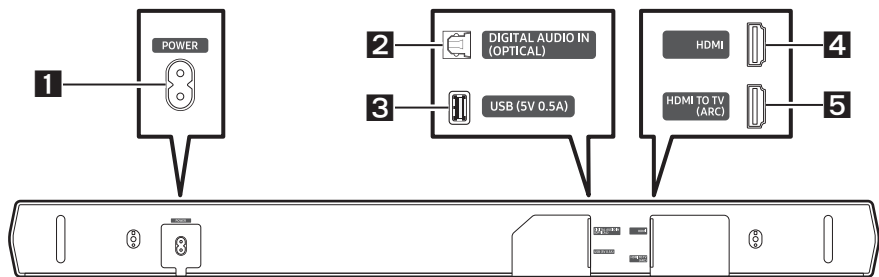
Передня/верхня сторона звукової панелі Soundbar



1	Дисплей Відображає стан виробу та поточний режим.												
2	Кнопка  (Живлення) Увімкнення та вимкнення живлення. • Функція Auto Power Down Цей модуль вимикається автоматично в наступних випадках. – Режим TV ARC / HDMI / BT / USB / D.IN : за відсутності аудіосигналу впродовж 18 хвилин.												
3	Кнопка  (Гучність) Регулювання гучності. • Під час регулювання рівень гучності відображається на передньому дисплеї звукової панелі Soundbar.												
4	Кнопка  (Джерело) Вибір режиму джерела вхідного сигналу. <table><tr><th>Режим вхідного сигналу</th><th>Дисплей</th></tr><tr><td>Вхід ARC (HDMI OUT)</td><td>TV ARC</td></tr><tr><td>Вхід HDMI</td><td>HDMI</td></tr><tr><td>Режим BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Режим USB</td><td>USB</td></tr><tr><td>Оптичний цифровий вхід</td><td>D.IN</td></tr></table> • Щоб увімкнути режим «BT PAIRING», переведіть джерело вхідного сигналу в режим «BT», а потім натисніть і втримуйте кнопку  (Джерело) впродовж більш ніж 5 секунд.	Режим вхідного сигналу	Дисплей	Вхід ARC (HDMI OUT)	TV ARC	Вхід HDMI	HDMI	Режим BLUETOOTH	BT	Режим USB	USB	Оптичний цифровий вхід	D.IN
Режим вхідного сигналу	Дисплей												
Вхід ARC (HDMI OUT)	TV ARC												
Вхід HDMI	HDMI												
Режим BLUETOOTH	BT												
Режим USB	USB												
Оптичний цифровий вхід	D.IN												

- Кнопка живлення функціонує через 4–6 секунд після підключення кабелю змінного струму.
- Після ввімкнення живлення пристрою спостерігатиметься невелика затримка (4-5 секунд) перед початком відтворення звуку.
- Якщо потрібно здійснювати відтворення звуку лише за допомогою акустичної системи Soundbar, слід вимкнути динаміки телевізора в меню налаштування звуку телевізора. Див. посібник користувача, який входить до комплекту телевізора.

Нижня панель звукової панелі Soundbar



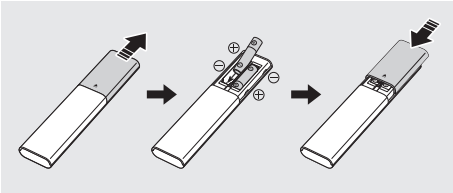
1	POWER Під'єднайте шнур живлення саундбара.
2	DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL) Підключення цифрового (оптичного) виходу зовнішнього пристрою.
3	USB (5V 0.5A) Підключіть через указане гніздо пристрій USB для відтворення музичних файлів із цього пристрою через звукову панель Soundbar.
4	HDMI Вхід цифрового відео- й аудіосигналу одночасно за допомогою кабелю HDMI. Підключення виходу HDMI зовнішнього пристрою.
5	HDMI TO TV (ARC) Підключення до роз'єму HDMI (ARC) телевізора.

- Перш ніж підключати цей модуль або інші компоненти до розетки змінного струму, встановіть усі підключення між компонентами.

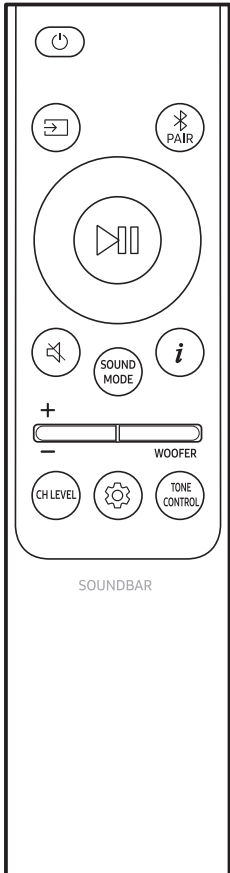
03 ВИКОРИСТАННЯ ПУЛЬТА ДИСТАНЦІЙНОГО КЕРУВАННЯ

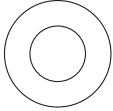
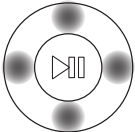
Перш ніж використовувати пульт дистанційного керування, вставте до нього батарейки (AAA, 2 шт.)

Зніміть задню кришку, посунувши її в напрямку, указаному стрілкою. Вставте 2 батарейки AAA (1,5 V), зберігаючи належну полярність. Засуньте задню кришку на місце.



Як користуватися пультом дистанційного керування



 Живлення	Увімкнення та вимкнення звукової панелі Soundbar.
 Джерело	Натисніть для вибору джерела, підключеного до звукової панелі Soundbar.
 Bluetooth PAIR	Перемкніть звукову панель Soundbar у режим з'єднання з пристроєм Bluetooth. Щоб підключити новий пристрій Bluetooth, натисніть кнопку  PAIR та дочекайтеся появи екрана BT PAIRING .
 Вгору/Вниз/ Вліво/Вправо	 Натискайте у вказаних місцях для вибору елемента Вгору/Вниз/Вліво/Вправо. Натискайте області переходу Вгору/Вниз/Вліво/Вправо на кнопці для вибору або завдання функцій. Повторення Для використання функції повторення в режимі «USB» натисніть кнопку Вгору. Пропуск музичного запису Натисніть кнопку Вправо для вибору наступного музичного файлу. Натисніть кнопку Вліво для вибору попереднього музичного файлу. ID SET Натисніть і втримуйте кнопку Вгору впродовж 5 секунд, щоб здійснити процедуру ID SET (у разі підключення до бездротового сабвуфера або бездротових задніх динаміків).

 Відтворення / пауза	Натисніть кнопку ▶ , щоб тимчасово призупинити відтворення музичного файлу. Коли ви натиснете кнопку ще раз, відтворення музичного файлу продовжиться.
 Вимкнути звук	Натисніть кнопку 🔊 (Вимкнути звук), щоб вимкнути звук. Щоб знову увімкнути звук, натисніть цю кнопку ще раз.
 SOUND MODE	Натиснувши кнопку, можна вибрати потрібний режим звуку. SURROUND SOUND → BASS BOOST → GAME → ADAPTIVE SOUND → DTS VIRTUAL:X → STANDARD – SURROUND SOUND Створення ширшого за стандартне звукового поля. – BASS BOOST Режим звукового поля з наголосом на звук басів. – GAME Створення стереоскопічного звуку для глибшого занурення в атмосферу гри. – ADAPTIVE SOUND Аналізує відтворюваний вміст у реальному часі й на основі його характеристик автоматично створює оптимальне звукове поле. – DTS VIRTUAL:X Захопливий 3D-звук із будь-якого вмісту. – STANDARD Відтворення оригінального звуку. • DRC (Dynamic Range Control) Ви можете застосувати функцію DRC під час відтворення Dolby Digital Audio або DTS Audio. Натисніть і утримуйте кнопку SOUND MODE щонайменше 5 секунд, коли живлення звукової панелі Soundbar вимкнено, щоб увімкнути або вимкнути функцію DRC (регулювання динамічного діапазону). Коли функцію DRC увімкнено, гучний звук зменшується. (Звук може бути спотвореним.) • Bluetooth Power Ця функція автоматично вмикає звукову панель Soundbar у разі отримання запиту на підключення від телевізора чи пристрою Bluetooth, що підключалися раніше. За замовчуванням це налаштування ввімкнено. – Натисніть і утримуйте кнопку SOUND MODE принаймні 5 секунд, коли Soundbar увімкнено, щоб увімкнути або вимкнути функцію Bluetooth Power.
 Інформація	Натисніть, щоб відобразити інформацію про активовану функцію або доступний кодек.

Гучність	Нахиляйте кнопку вгору або вниз, щоб налаштувати рівень гучності. Вимкнути звук Для вимкнення звуку натисніть кнопку Гучність. Щоб відновити звук, натисніть цю кнопку ще раз.
WOOFER РІВНЯ ЗВУКУ WOOFER (БАСІВ)	Нахиляйте кнопку вгору або вниз, щоб установити гучність сабвуфера (бас) на -12 або в діапазоні від -6 до +6. Натисніть кнопку, щоб установити рівень гучності сабвуфера (бас) на 0 (за замовчуванням).
CH LEVEL	Натиснувши кнопку, можна налаштувати гучність кожного динаміка. - Натисніть кнопку, щоб вибрати CENTER LEVEL, і відрегулюйте гучність у діапазоні від -6 до +6 за допомогою кнопок Вгору/Вниз. - Якщо задні динаміки (продаються окремо) підключено, підтримується параметр REAR LEVEL. Налаштування гучності REAR LEVEL у діапазоні від -6 до +6 за допомогою кнопок Вгору/Вниз.
Керування звуком	Натиснувши кнопку, можна налаштувати функцію виведення звуку. Потрібні параметри можна налаштувати за допомогою кнопок Вгору/Вниз. VOICE ENHANCE → NIGHT MODE → SYNC → SOUND GROUPING → PRIVATE REAR VOICE ENHANCE Цей режим полегшує прослуховування діалогів у фільмах і в телевізорі. NIGHT MODE Цей режим оптимізовано для перегляду в нічний час із налаштуваннями, відрегульованими в такий спосіб, щоб знизити гучність, проте зберегти чіткість діалогу. SYNC Якщо відтворення відео на телевізорі та звуку на звуковій панелі Soundbar не синхронізовано, натисніть кнопку  (Керування звуком) і виберіть SYNC, а тоді за допомогою кнопок Вгору/Вниз установіть затримку звуку в діапазоні 0~300 мс. (Недоступно в режимі «USB» або «BT».)



Керування звуком

– SOUND GROUPING

Головний блок саундбара й тилові динаміки (продаються окремо) відтворюють не просто об'ємний звук, а звук у всій його повноті, тому він ідеально підходить для прослуховування музики великою кількістю людей у великому приміщенні.

- Це меню активується в момент першого під'єднання тилкових динаміків, а потім залишається активним незалежно від того, чи вони під'єднані.
- Якщо ввімкнено Sound Grouping, різниці між режимами звуку немає.
- Звук відтворюють не всі динаміки головного блоку саундбара й тилові динаміки, а лише певні наперед визначені блоки залежно від моделі.

– PRIVATE REAR SOUND

У цьому режимі звук відтворюють лише тилові динаміки (продаються окремо), щоб інші не заважали вам прослуховувати контент.

- Якщо ввімкнено цей режим, головний блок саундбара й сабвуфер не відтворюють звук. Звук відтворює лише фронтальний канал тилкових динаміків.
- Якщо ввімкнено функцію Private Rear Sound, різниці між режимами звуку немає.
- Ця функція вимикається, коли вимикається живлення або втрачається з'єднання з тилковими динаміками.
- Меню активується лише в момент під'єднання тилкових динаміків.
- Цей режим автоматично вимикається та стає недоступним, коли вмикається функція **Q-Symphony**.

- **NIGHT MODE** і функцію звуку **VOICE ENHANCE** можна **ON/OFF** за допомогою кнопок **Вгору/Вниз**.

- Натисніть і втримуйте кнопку  (**Керування звуком**) приблизно 5 секунд, щоб відрегулювати звук для кожного частотного діапазону. За допомогою кнопок **Вліво/Вправо** можна вибирати частотні діапазони 150, 300, 600 Hz, 1,2, 2,5, 5 та 10 kHz, для кожного з яких можна задавати налаштування від -6 до +6 за допомогою кнопок **Вгору/Вниз**. (Переконайтеся в тому, що вибрано режим звуку «**STANDARD**».)



ТОНЕ CONTROL

Натиснувши кнопку, можна налаштувати гучність на низьких або високих частотах.

- Натисніть кнопку, щоб вибрати **TREBLE** або **BASS** і відрегулюйте гучність у діапазоні від -6 до +6 за допомогою кнопок **Вгору/Вниз**. Щойно буде змінено рівень високих частот, рівень вуфера буде також відкориговано відповідним чином.

Застосування прихованих кнопок (кнопок із кількома функціями)

Прихована кнопка		Див. стор.
Кнопка на пульті дистанційного керування	Функція	
WOOFER (Вропу)	Увімкнення/вимкнення пульта дистанційного керування телевізором (режим очікування)	Стор. 14
Вліво	Увімкнення/вимкнення автоматичного підключення телевізора (Готовність BT)	Стор. 24
Вропу	ID SET	Стор. 9
 (Керування звуком)	Еквалайзер на 7 частотних діапазонів	Стор. 12
SOUND MODE	DRC ON/OFF (режим очікування)	Стор. 10
	Увімкнення/вимкнення Bluetooth Power	Стор. 10
 PAIR	Увімкнення/вимкнення мультипідключення Bluetooth (режим очікування)	Стор. 31

Характеристики виходу для різних режимів звукових ефектів

Ефект		Вхід	Вихід	
			Без бездротової допоміжної аудіосистеми	З бездротовою допоміжною аудіосистемою
 SOUND MODE	SURROUND SOUND	2.0 канали	3.1 канали	5.1 канали
		5.1 канали	3.1 канали	5.1 канали
	BASS BOOST	2.0 канали	3.1 канали	5.1 канали
		5.1 канали	3.1 канали	5.1 канали
	GAME	2.0 канали	3.1 канали	5.1 канали
		5.1 канали	3.1 канали	5.1 канали
	ADAPTIVE SOUND	2.0 канали	3.1 канали	5.1 канали
		5.1 канали	3.1 канали	5.1 канали
	DTS VIRTUAL:X	2.0 канали	3.1 канали	5.1 канали
		5.1 канали	3.1 канали	5.1 канали
	STANDARD	2.0 канали	2.1 канали	2.1 канали
		5.1 канали	3.1 канали	5.1 канали

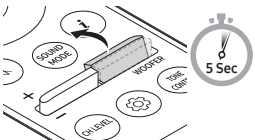
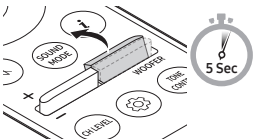
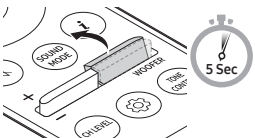
- Бездротову допоміжну аудіосистему Samsung можна замовити окремо. Для замовлення цього комплекту зверніться до постачальника, в якого ви придбали звукову панель Soundbar.
- У разі використання режиму **STANDARD** задні динаміки не відтворюватимуть звук для 2-канального вихідного сигналу. Щоб відтворювати звук за допомогою задніх динаміків, змініть режим ефектів на **SURROUND SOUND**.

Регулювання гучності звукової панелі Soundbar за допомогою пульта дистанційного керування телевізора

Гучність звукової панелі Soundbar можна регулювати за допомогою пульта дистанційного керування телевізором

- Цю функцію можна використовувати лише на ІЧ-пульті дистанційного керування. Bluetooth-пульти дистанційного керування (для яких потрібно створювати пару) не підтримуються.
- Щоб скористатися цією функцією, виберіть для динаміка телевізора режим **Зовнішній динамік**.
- Виробники телевізорів, що підтримують цю функцію:
Samsung, VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

- Вимкніть звукову панель Soundbar.
- Натисніть і утримуйте кнопку **WOOFER** протягом 5 секунд.
Під час кожного натискання та утримування кнопки **WOOFER** протягом 5 секунд відбувається перемикання режимів у такому порядку: **OFF-TV REMOTE** (Режим за замовчуванням), **SAMSUNG-TV REMOTE**, **ALL-TV REMOTE**.

Кнопка пульта дистанційного керування	Відображення	Статус
	(Режим за замовчуванням) 	Деактивація пульта дистанційного керування до телевізора.
		Активація ІЧ-пульта дистанційного керування до телевізора Samsung.
		Активація ІЧ-пульта дистанційного керування до телевізора іншого виробника.

04 ПІДКЛЮЧЕННЯ ЗВУКОВОЇ ПАНЕЛІ SOUNDBAR

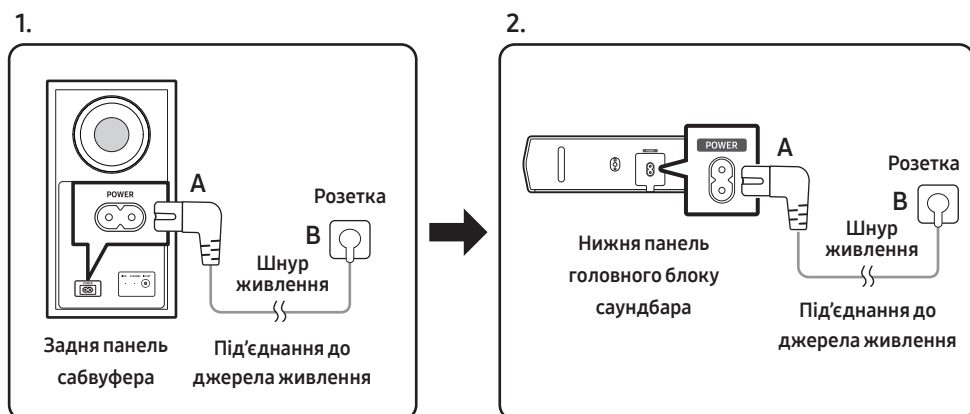
Під'єднання до джерела живлення

Під'єднайте сабвуфер і саундбар компонентами живлення до розетки в такому порядку:

1. спершу кінець **A** шнура живлення до сабвуфера, а кінець **B** — до розетки;
2. потім кінець **A** шнура живлення до саундбара, а кінець **B** — до розетки.

Див. рисунки нижче.

- Додаткову інформацію про необхідну потужність і рівень споживання електроенергії можна знайти на етикетці продукту, яка знаходиться на його нижній або задній панелі.



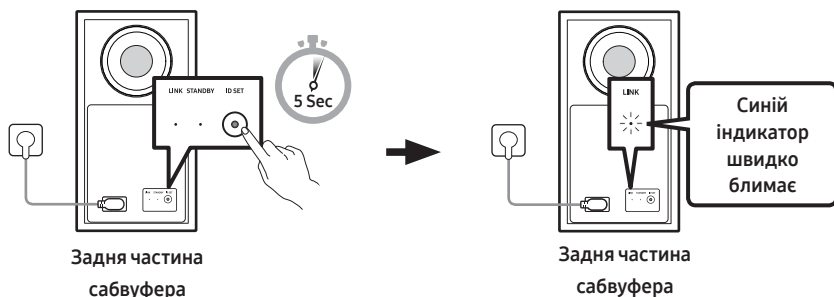
- Спершу під'єднайте живлення до сабвуфера. Він автоматично під'єднується з увімкненням саундбара.
- Якщо від'єднати та знову під'єднати шнур живлення, коли продукт увімкнений, саундбар вмикається автоматично.

Підключення сабвуфера вручну при збої автоматичного підключення

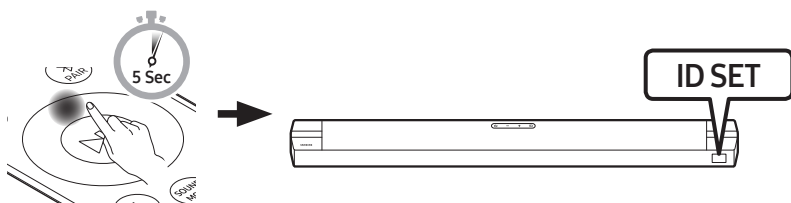
Перш ніж установлювати підключення вручну, виконайте зазначені нижче дії.

- Перевірте правильність підключення кабелів живлення звукової панелі Soundbar та сабвуфера.
- Перевірте, чи ввімкнено звукову панель Soundbar.

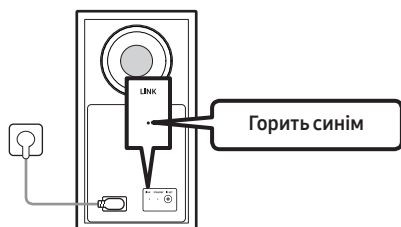
1. Натисніть і втримуйте **ID SET** ззаду сабвуфера впродовж щонайменше 5 секунд.
 - Червоний індикатор ззаду сабвуфера вимкнеться, а синій індикатор почне блимати.



2. Спочатку натисніть кнопку на пульті дистанційного керування, щоб увімкнути дисплей. Натисніть і втримуйте кнопку **Впроу** на пульті дистанційного керування впродовж щонайменше 5 секунд.
 - На дисплеї звукової панелі Soundbar певний час відобразиться повідомлення **ID SET**, а потім зникне.
 - Звукова панель Soundbar увімкнеться автоматично, коли завершиться процедура **ID SET**.



3. Переконайтеся, що світлодіодний індикатор LINK неперервно горить синім кольором (це свідчить, що підключення встановлено).



Після встановлення підключення між звуковою панеллю Soundbar та бездротовим сабвуфером світлодіодний індикатор LINK припинить блимати й горітиме неперервно синім світлом.

Світлодіодні індикатори ззаду сабвуфера

Світлодіодний індикатор	Стан	Опис	Усунення проблеми
	Увімкнено	Підключення встановлено успішно (звичайний режим роботи)	-
	Блимання	Відновлення підключення	Перевірте, чи правильно підключено кабель живлення до головної звукової панелі Soundbar або ж зачекайте приблизно 5 хвилин. Якщо блимання продовжується, спробуйте підключити сабвуфер уручну. Див. стор. 16.
	Увімкнено	Режим очікування (головний пристрій звукової панелі Soundbar вимкнено)	Перевірте правильність підключення кабелю живлення до головного пристрою звукової панелі Soundbar.
		Збій підключення	Повторіть підключення. Див. інструкції з підключення вручну на стор. 16.
	Блимання	Несправність	Див. контактні дані центру обслуговування Samsung у посібнику

ПРИМІТКИ

- Перш ніж підключати шнур живлення цього виробу або вашого телевізора до розетки, встановіть усі підключення між компонентами.
- Перш ніж переміщувати або встановлювати цей виріб, вимкніть живлення та від'єднайте шнур живлення.
- Якщо живлення головного пристрою вимкнено, бездротовий сабвуфер перейде в режим очікування, а світлодіодний індикатор режиму STANDBY ззаду блимне кілька разів синім та неперервно засвітиться червоним.
- Якщо поряд зі звуковою панеллю Soundbar працює пристрій, що використовує ту саму частоту, електромагнітні завади можуть призвести до переривання звуку.
- Максимальна відстань передавання бездротового сигналу з головного пристрою складає близько 10 м, проте вона може різнитися залежно від умов експлуатації пристрою. Якщо між головним пристроєм і бездротовим сабвуфером розташовується залізобетонна або металева стіна, система може взагалі не функціонувати: бездротовий сигнал не проникає крізь метал.

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- Антени прийому бездротового сигналу вбудовані в бездротовий сабвуфер. Тримайте пристрої подалі від води та вологи.
- Для оптимальних характеристик прослуховування простір навколо бездротового сабвуфера та модуля бездротового приймача (продається окремо) має бути вільним від перешкод.

Підключення бездротової допоміжної аудіосистеми Samsung до звукової панелі Soundbar

Досягніть справжнього об'ємного бездротового звуку, підключивши бездротову допоміжну аудіосистему Samsung (SWA-9250S, продаються окремо) до звукової панелі Soundbar. Щоб дізнатися докладніше про підключення, див. посібник бездротової допоміжної аудіосистеми Samsung.

05 ВИКОРИСТАННЯ ДРОТОВОГО ПІДКЛЮЧЕННЯ ДО ТЕЛЕВІЗОРА

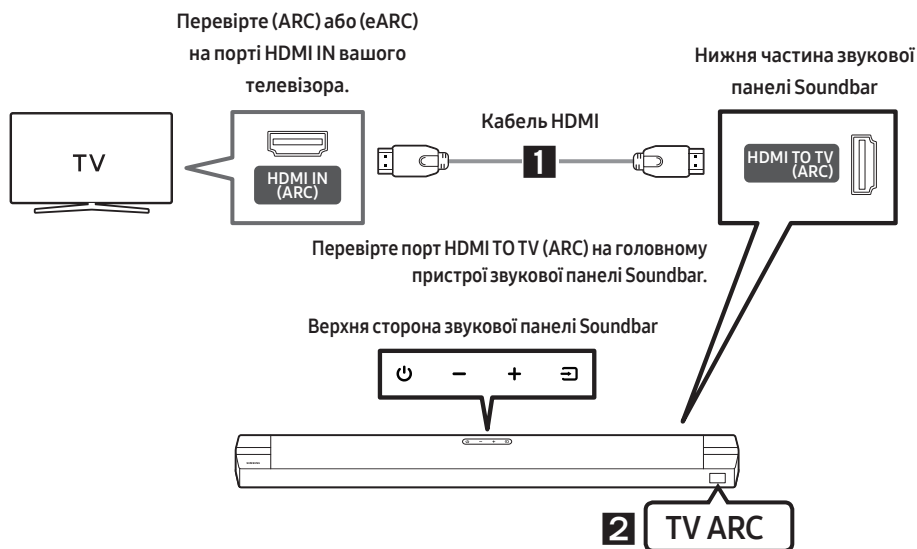
Відтворюйте звук телевізора через звукову панель Soundbar з використанням дротового або бездротового підключення.

- Якщо звукову панель Soundbar підключено до вибраних телевізорів Samsung, для керування звуковою панеллю Soundbar можна скористатися пультом дистанційного керування від телевізора.
 - Ця функція підтримується смарт-телевізорами Samsung, які випущено у 2017 р. чи пізніше і які мають підключення Bluetooth, коли ви під'єднуєте звукову панель Soundbar до телевізора за допомогою оптичного кабелю.
 - Завдяки цій функції можна так само використовувати меню телевізора для регулювання звукового поля та різноманітних налаштувань, включно з гучністю та вимкненням звуку.

Спосіб 1. Підключення телевізора за допомогою кабелю HDMI

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

- Якщо підключено одночасно і кабель HDMI, і оптичний кабель, першим буде отримано сигнал HDMI.
- Щоб підключити кабель HDMI від телевізора до звукової панелі Soundbar, необхідно з'єднати входи, які позначено літерами ARC. Інакше звук із телевізора не буде виводитися.
- Рекомендується використовувати HDMI-кабель з сертифікацією HDMI.org.



1. Увімкніть звукову панель Soundbar та телевізор, після чого підключіть кабель HDMI, як показано на зображенні.
2. У вікні відображення головного пристрою звукової панелі Soundbar з'явиться напис «TV ARC», при цьому звукова панель Soundbar буде відтворювати звук із телевізора.

- Якщо звук із телевізора не чути, натисніть на пульті дистанційного керування або на верхній стороні звукової панелі Soundbar кнопку  (Джерело), щоб перейти в режим «TV ARC». На екрані відобразиться «TV ARC» та почне відтворюватися звук із телевізора.
- Якщо у вікні відображення головної звукової панелі Soundbar не відображається «TV ARC», перевірте підключення кабелю HDMI до відповідного порту.
- Для зміни гучності звукової панелі Soundbar використовуйте кнопки регулювання гучності на пульті дистанційного керування від телевізора.

ПРИМІТКИ

- Завдяки інтерфейсу HDMI цифрова передача відео- та аудіоданих здійснюється через єдиний з'єднувач.
- Якщо на телевізорі є порт ARC, підключіть кабель HDMI до порту HDMI IN (ARC).
- Наша компанія рекомендує застосовувати кабель HDMI без осердя (за можливості). Якщо все ж необхідно застосовувати кабель HDMI із осердям, діаметр такого кабелю має бути меншим від 14 mm.
- Ця функція недоступна, якщо кабель HDMI не підтримує ARC.
- Якщо звуковий сигнал у трансляції закодовано через Dolby Digital і для параметра «Формат звуку на цифровому виході» на вашому телевізорі задано значення PCM, рекомендуємо змінити налаштування на Dolby Digital. Після зміни налаштування на телевізорі якість звуку поліпшиться. (Залежно від виробника телевізора в його меню можуть використовуватися інші назви для Dolby Digital та PCM.)

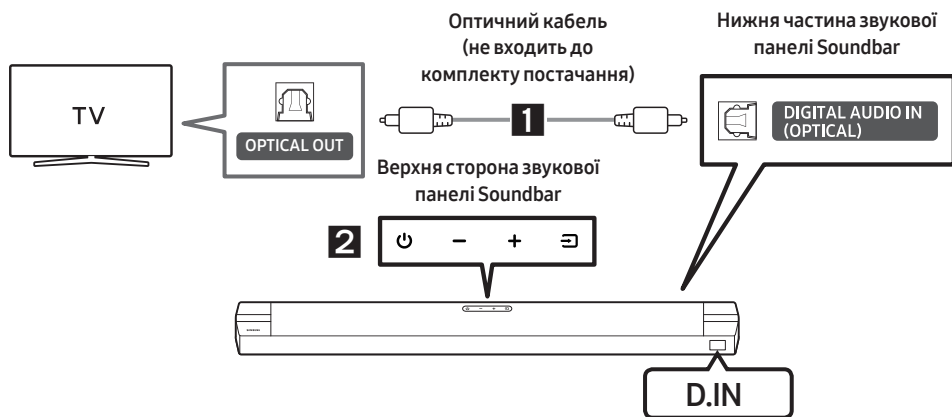
Спосіб 2. Підключення за допомогою оптичного кабелю

Перевірка перед підключенням

- Якщо підключено одночасно і кабель HDMI, і оптичний кабель, першим буде отримано сигнал HDMI.
- У разі використання оптичного кабелю обов'язково зніміть із відповідних входів кришки.



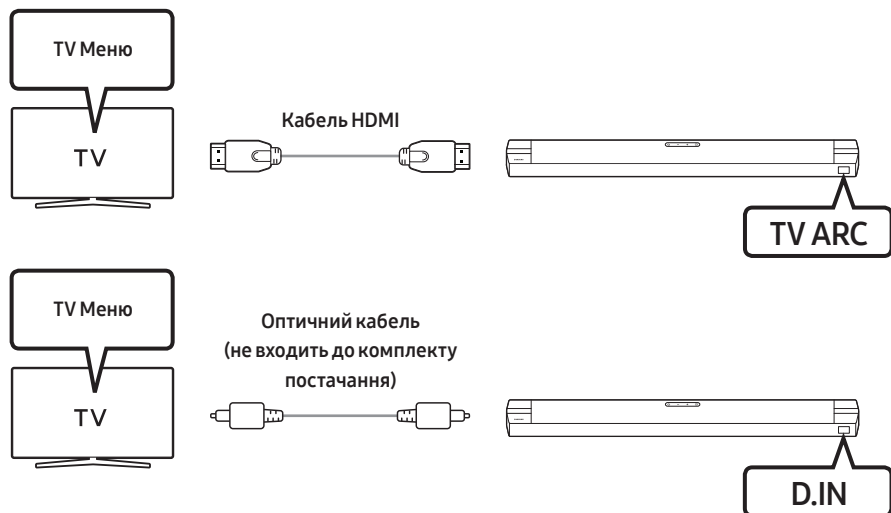
- Потім за допомогою оптичного кабелю встановіть його в режим «D.IN».



1. З'єднайте роз'єм **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** на звуковій панелі Soundbar з OPTICAL OUT на телевізорі за допомогою цифрового оптичного кабелю (не входить до комплекту постачання).
2. Натисніть кнопку (Джерело) на верхній стороні або пульті дистанційного керування, а потім виберіть режим «D.IN».
3. Через звукову панель Soundbar почне відтворюватися звук телевізора.

Використання функції Q-Symphony

- Коли саундбар встановлює з'єднання з телевізором Samsung, що підтримує функцію Q-Symphony, звук може відтворюватися одночасно через саундбар і телевізор. У разі активування функція Q-Symphony дає на телевізорі більш насичений, тривимірний ефект об'ємного звучання.
- Коли під'єднано саундбар, на телевізорі з'являється меню «**Q-Symphony**».
(Фактичне повідомлення залежить від моделі телевізора.)
(Налаштування (⚙️) → Усі налаштування (⚙️) → Звук → Вихід звуку)
- Приклад меню телевізора: **Q-Symphony**



ПРИМІТКИ

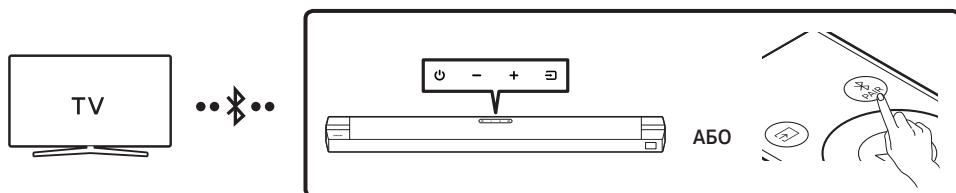
- Функціонує відповідно до кодека, який підтримує телевізор.
- Ця функція підтримується лише в разі підключення кабелю HDMI або оптичного кабелю (не входить до комплекту постачання).
- Ця функція доступна для телевізорів Samsung і деяких моделей звукових панелей Soundbar.

06 ВИКОРИСТАННЯ БЕЗДРОТОВОГО З'ЄДНАННЯ З ТЕЛЕВІЗОРОМ

Підключення за допомогою Bluetooth

Коли телевізор підключено за допомогою Bluetooth, ви зможете насолоджуватися стереозвуком без плутанини з кабелями.

- За один раз можна підключати не більше одного телевізора.



Попереднє підключення

1. Натисніть кнопку  **PAIR** на пульті дистанційного керування, щоб увійти до режиму **«BT PAIRING»**.
(АБО) а. Натисніть кнопку  (**Джерело**) на верхній стороні та виберіть **«BT»**.
Через кілька секунд напис **«BT»** автоматично зміниться на **«BT PAIRING»** або на **«BT READY»** за наявності запису про підключення.
б. Коли з'явиться напис **«BT READY»**, натисніть і утримуйте кнопку  (**Джерело**) на верхній стороні звукової панелі Soundbar щонайменше 5 секунд, щоб відобразився напис **«BT PAIRING»**.
2. Виберіть режим Bluetooth на телевізорі. (Для отримання докладніших відомостей див. посібник від телевізора.)
3. Виберіть пункт **«B-Series Soundbar»** у списку на екрані телевізора. Доступна звукова панель Soundbar відображається у списку пристроїв Bluetooth на телевізорі у вигляді напису **«Needs Pairing»** або **«Paired»**. Щоб підключити звукову панель Soundbar, виберіть повідомлення та встановіть підключення.
 - Після підключення телевізора на передньому дисплеї звукової панелі Soundbar з'явиться напис **[Назва телевізора] → «BT»**.
4. Тепер ви можете насолоджуватися звуком телевізора зі звукової панелі Soundbar.

Якщо пристрою не вдається підключитися

- Якщо в списку відображається звукова панель Soundbar, яка підключалася раніше (наприклад, **«B-Series Soundbar»**), видаліть її.
- Після цього виконайте кроки 1—3 ще раз.

ПРИМІТКА

- Після першого підключення звукової панелі Soundbar до свого телевізора використовуйте режим **«BT READY»**.

Відключення звукової панелі Soundbar від телевізора

Натисніть кнопку  (Джерело) на верхній стороні чи на пульті дистанційного керування та перейдіть у будь-який режим, окрім «BT».

- Відключення здійснюється не одразу, оскільки телевізор має отримати відповідь від звукової панелі Soundbar. (Тривалість такої затримки різниться залежно від моделі телевізора.)
- Щоб скасувати автоматичне встановлення зв'язку Bluetooth між звуковою панеллю Soundbar та телевізором, натисніть кнопку **Вліво** на пульті дистанційного керування та утримуйте її впродовж 5 секунд (звукова панель Soundbar має перебувати в режимі «BT READY»). (Перемикання Увімк. → Вимк.)

У чому полягає різниця між режимами BT READY та BT PAIRING?

- **BT READY** : У цьому режимі можна здійснювати пошук телевізорів, які ви підключали раніше, або ж підключати мобільний пристрій, що підключався раніше, до звукової панелі Soundbar.
- **BT PAIRING** : У цьому режимі до звукової панелі Soundbar можна підключати новий пристрій. (Натисніть кнопку  PAIR на пульті дистанційного керування або натисніть і утримуйте кнопку  (Джерело) на верхній стороні звукової панелі Soundbar щонайменше 5 секунд, коли звукова панель Soundbar перебуває в режимі «BT».)

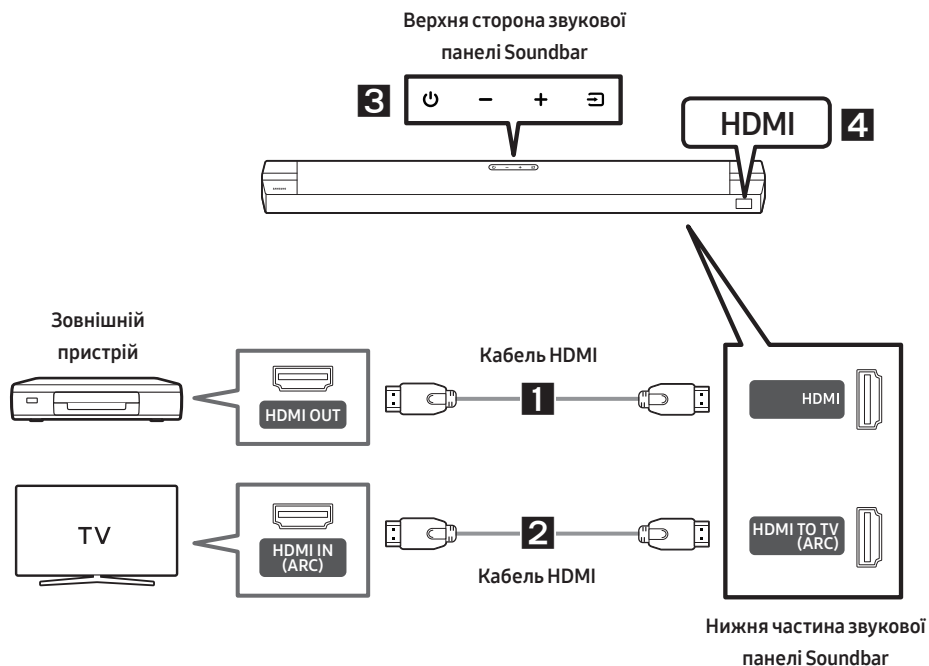
ПРИМІТКИ

- Якщо під час підключення пристрою Bluetooth система попросить ввести PIN-код, наберіть <0000>.
- Якщо відстань між звуковою панеллю Soundbar та пристроєм Bluetooth у режимі підключення Bluetooth перевищить 10 м, зв'язок Bluetooth перерветься.
- Після 18 хвилин перебування в стані готовності звукова панель Soundbar автоматично вимикається.
- За наступних умов звукова панель Soundbar може не здійснювати пошук пристроїв Bluetooth та може не встановлювати підключення належним чином:
 - якщо навколо звукової панелі Soundbar наявне сильне електричне поле;
 - якщо одночасно створено пару між звуковою панеллю Soundbar і двома або більше пристроями Bluetooth.
 - якщо пристрій Bluetooth вимкнено, або його немає на місці, чи він несправний.
- Електронні пристрої можуть спричиняти радіозавади. Тримайте пристрої, які генерують електромагнітні хвилі (мікрохвильові печі, пристрої бездротової локальної мережі тощо), подалі від головного пристрою звукової панелі Soundbar.

07 ПІДКЛЮЧЕННЯ ЗОВНІШНЬОГО ПРИСТРОЮ

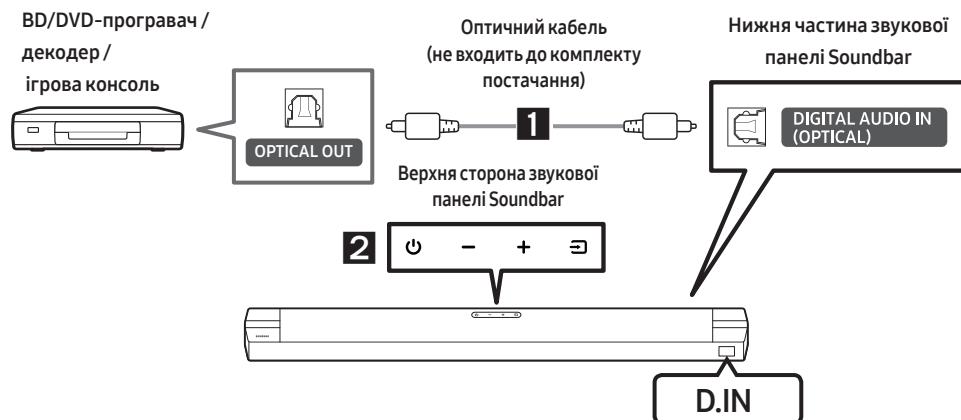
Під'єднайте зовнішній пристрій за допомогою кабельного з'єднання або з'єднання Bluetooth для відтворення звуку із зовнішнього пристрою через звукову панель Soundbar.

Спосіб 1. Підключення за допомогою кабелю HDMI



1. Підключіть кабель HDMI з порту **HDMI** на нижній стороні звукової панелі Soundbar до порту HDMI OUT на цифровому пристрої.
2. Підключіть кабель HDMI з порту **HDMI TO TV (ARC)** на нижній стороні звукової панелі Soundbar до порту HDMI IN на телевізорі.
3. Натисніть кнопку  (**Джерело**) на верхній стороні чи на пульті дистанційного керування, а потім виберіть «HDMI».
4. На дисплеї звукової панелі Soundbar з'явиться напис «HDMI», після чого почнеться відтворення звуку.

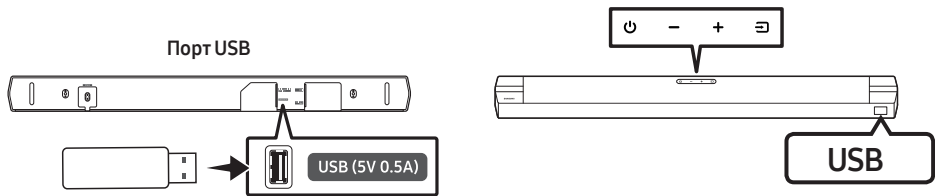
Спосіб 2. Підключення за допомогою оптичного кабелю



1. З'єднайте **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** на головному пристрої з роз'ємом **OPTICAL OUT** на вихідному пристрої за допомогою цифрового оптичного кабелю (не входить до комплекту постачання).
2. Виберіть режим «**D.IN**», натиснувши кнопку  (**Джерело**) на верхній стороні або на пульті дистанційного керування.
3. Звук із зовнішнього пристрою почне відтворюватися через панель Soundbar.

08 ПІДКЛЮЧЕННЯ ЧЕРЕЗ ІНТЕРФЕЙС USB

За допомогою звукової панелі Soundbar можна відтворювати музичні файли, що розташовуються на накопичувачах.



1. Уставте USB-пристрій в USB-порт у нижній частині виробу.
2. Натисніть кнопку  (Джерело) на верхній стороні чи на пульті дистанційного керування, а потім виберіть «USB».
3. На екрані відображення з'явиться напис «USB».
4. Відтворіть музичні файли з накопичувача за допомогою звукової панелі Soundbar.
 - Якщо впродовж 18 хвилин не підключити пристрій USB, звукова панель Soundbar автоматично вимкнеться (Auto Power Down).

Список сумісних файлів

Розширення	Кодек	Частота дискретизації	Швидкість передавання даних
*.mp3	MPEG1 Layer2	32 kHz–48 kHz	32 kbps–320 kbps
	MPEG1 Layer3	32 kHz–48 kHz	32 kbps–320 kbps
	MPEG2 Layer3	16 kHz–24 kHz	8 kbps–160 kbps
	MPEG2.5 Layer3	8 kHz–12 kHz	8 kbps–160 kbps
*.ogg	Vorbis	32 kHz–48 kHz	45 kbps–500 kbps
*.aac *.m4a *.mp4 (тільки звук)	AAC-LC (MPEG2/MPEG4)	32 kHz–48 kHz	32 kbps–320 kbps
*.wav	LPCM	32 kHz–192 kHz	1024 kbps–9216 kbps
*.flac	FLAC	32 kHz–192 kHz	162 kbps–8100 kbps
*.aiff	AIFF	32 kHz–192 kHz	1024 kbps–9216 kbps

- Якщо на USB-пристрої зберігається занадто багато папок (прибл. 200) та файлів (прибл. 2000), звукова панель Soundbar може відкривати та відтворювати файли з певною затримкою.
- Підтримувана файлова система USB: FAT16, FAT32, NTFS

09 ПІДКЛЮЧЕННЯ МОБІЛЬНОГО ПРИСТРОЮ

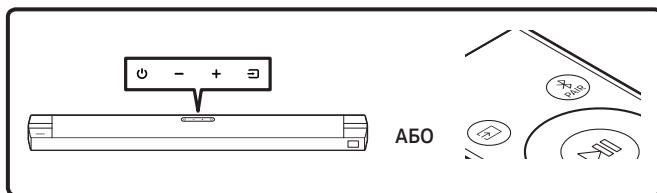
Підключення за допомогою Bluetooth

Коли мобільний пристрій підключено за допомогою Bluetooth, ви зможете насолоджуватися стереозвуком без плутанини з кабелями.

- Якщо звукова панель Soundbar вимкнена під час підключення пристрою Bluetooth, з яким створено пару, вона автоматично ввімкнеться.
- Одночасно можна підключити лише один телевизор або два пристрої Bluetooth.



Пристрій Bluetooth



Попереднє підключення

- У разі підключення нового пристрою Bluetooth упевніться, що цей пристрій перебуває на відстані щонайбільше 1 м.
1. Натисніть кнопку **PAIR** на пульті дистанційного керування, щоб увійти до режиму **«BT PAIRING»**.
(АБО) **a.** Натисніть кнопку **⏻ (Джерело)** на верхній стороні та виберіть **«BT»**.
Через кілька секунд напис **«BT»** автоматично зміниться на **«BT PAIRING»** або на **«BT READY»** за наявності запису про підключення.
b. Коли з'явиться напис **«BT READY»**, натисніть і утримуйте кнопку **⏻ (Джерело)** на верхній стороні звукової панелі Soundbar щонайменше 5 секунд, щоб відобразився напис **«BT PAIRING»**.
 2. Виберіть пункт **«[AV] B-Series Soundbar»** у списку.
 - Коли звукову панель Soundbar підключено до пристрою Bluetooth, на передньому дисплеї з'явиться напис **[Назва пристрою Bluetooth] → «BT»**.
 3. Відтворюйте музичні файли з пристрою, підключеного через Bluetooth, через звукову панель Soundbar.

Якщо пристрою не вдається підключитися

- Якщо в списку відображається звукова панель Soundbar, яка підключалася раніше (наприклад, **«[AV] B-Series Soundbar»**), видаліть її.
- Після цього виконайте кроки 1 і 2 ще раз.

ПРИМІТКА

- Після першого підключення звукової панелі Soundbar до свого мобільний пристрій використовуйте режим **«BT READY»**.

У чому полягає різниця між режимами BT READY та BT PAIRING?

- **BT READY** : У цьому режимі можна здійснювати пошук телевізорів, які ви підключали раніше, або ж підключати мобільний пристрій, що підключався раніше, до звукової панелі Soundbar.
- **BT PAIRING** : У цьому режимі до звукової панелі Soundbar можна підключати новий пристрій. (Натисніть кнопку  **PAIR** на пульті дистанційного керування або натисніть і утримуйте кнопку  (**Джерело**) на верхній стороні звукової панелі Soundbar щонайменше 5 секунд, коли звукова панель Soundbar перебуває в режимі «**BT**».)

ПРИМІТКИ

- Якщо під час підключення пристрою Bluetooth система попросить ввести PIN-код, наберіть <0000>.
- Якщо відстань між звуковою панеллю Soundbar та пристроєм Bluetooth у режимі підключення Bluetooth перевищить 10 м, зв'язок Bluetooth перерветься.
- Після 18 хвилин перебування в стані готовності звукова панель Soundbar автоматично вимикається.
- За наступних умов звукова панель Soundbar може не здійснювати пошук пристроїв Bluetooth та може не встановлювати підключення належним чином:
 - якщо навколо звукової панелі Soundbar наявне сильне електричне поле;
 - якщо кілька пристроїв Bluetooth одночасно намагаються створити пару зі звуковою панеллю Soundbar;
 - якщо пристрій Bluetooth вимкнено, або його немає на місці, чи він несправний.
- Електронні пристрої можуть спричиняти радіозавади. Тримайте пристрої, які генерують електромагнітні хвилі (мікрохвильові печі, пристрої бездротової локальної мережі тощо), подалі від головного пристрою звукової панелі Soundbar.
- Акустична система Soundbar підтримує дані SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Підключення до пристрою Bluetooth лише з підтримкою профілю A2DP (AV).

Bluetooth Power увімкнено (SOUND MODE)

Якщо пристрій, з яким раніше було утворено пару через Bluetooth, спробує створити пару зі звуковою панеллю Soundbar при ввімкненій функції Bluetooth Power увімкнено та вимкненій звуковій панелі Soundbar, остання ввімкнеться автоматично.

1. Натисніть та утримуйте на пульті ДУ кнопку **SOUND MODE** протягом більш ніж 5 секунд (звукова панель Soundbar має бути увімкненою).
2. На дисплеї звукової панелі Soundbar з'явиться напис «**ON-BLUETOOTH POWER**».

Відключення пристрою Bluetooth від звукової панелі Soundbar

Можна відключити пристрій Bluetooth від акустичної системи Soundbar. Інструкції див. у посібнику користувача пристрою Bluetooth.

- Акустичну систему Soundbar буде відключено.
- Коли звукова панель Soundbar відключиться від пристрою Bluetooth, на передньому дисплеї звукової панелі Soundbar відобразиться повідомлення «**BT DISCONNECTED**».

Відключення звукової панелі Soundbar від пристрою Bluetooth

Натисніть кнопку  (Джерело) на верхній стороні чи на пульті дистанційного керування, а потім перейдіть у будь-який режим, окрім «BT».

- Відключення здійснюється не одразу, оскільки пристрій Bluetooth має отримати відповідь від звукової панелі Soundbar. (Час такої затримки може різнитися залежно від конкретного пристрою Bluetooth)
- Коли звукова панель Soundbar відключиться від пристрою Bluetooth, на передньому дисплеї звукової панелі Soundbar відобразиться повідомлення «**BT DISCONNECTED**».

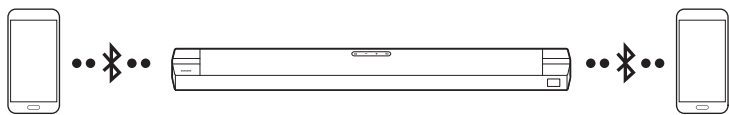
Докладніше про технологію Bluetooth

Bluetooth – це технологія, яка дозволяє телефонам і зовнішнім пристроям із функцією Bluetooth легко взаємодіяти між собою на невеликій відстані за допомогою бездротового зв'язку.

- Залежно від наведених нижче умов використання в роботі пристрою Bluetooth можуть виникати шуми та несправності:
 - Якщо частина тіла торкається системи прийому/передачі пристрою Bluetooth або акустичної системи Soundbar.
 - Коливання електричного сигналу через вплив перешкод (стін, кутків і кабінки офісу).
 - Електричні перешкоди, викликані пристроями з такою самою частотою (медичним обладнанням, мікрохвильовими печами та бездротовими мережами).
- Розташуйте акустичну систему Soundbar і пристрій Bluetooth на незначній відстані одне від одного.
- Що більшою буде відстань між акустичною системою Soundbar і пристроєм Bluetooth, то гіршою буде якість зображення та звуку. Якщо відстань перевищує робочий діапазон пристрою Bluetooth, з'єднання буде втрачено.
- У зонах із низьким рівнем прийому сигналу з'єднання Bluetooth може не працювати належним чином.
- Підключення Bluetooth працює лише за умови, що пристрої знаходяться поруч. З'єднання з пристроєм буде автоматично перервано, якщо відстань до нього перевищуватиме робочий діапазон. Навіть у межах цієї відстані якість звучання може погіршуватися через такі перешкоди, як стіни чи двері.
- Цей бездротовий пристрій може спричиняти електромагнітні завади протягом своєї роботи.

Під'єднання кількох пристроїв Bluetooth

Звукову панель Soundbar можна одночасно підключити до 2 пристроїв Bluetooth.



Пристрій Bluetooth A

Пристрій Bluetooth B

1. Підключіть звукову панель Soundbar щонайбільше до двох пристроїв Bluetooth. (див. стор. 28)
2. Запустіть відтворення музики з одного з під'єднаних пристроїв Bluetooth, коли підключено два пристрої.
3. Якщо музика відтворюється з пристрою Bluetooth «B» під час відтворення з пристрою «A», відтворення музики починається на пристрої «B» і автоматично зупиняється/призупиняється на пристрої «A».
4. У версіях, які передують AVRCP V1.4, час перемикання між пристроями для відтворення музики може бути довшим.

Створення пари з кількома пристроями Bluetooth

Як установити з'єднання між кількома пристроями та звуковою панеллю Soundbar

1. Увімкніть звукову панель Soundbar.
2. Лише в режимі «BT» натисніть і утримуйте кнопку  (Джерело) у верхній частині звукової панелі Soundbar щонайменше 5 секунд, щоб звукова панель Soundbar перейшла в режим «BT PAIRING», а тоді на бічній стороні пристрою Bluetooth увімкніть Bluetooth і виберіть звукову панель Soundbar у списку доступних пристроїв. Звукова панель Soundbar автоматично під'єднається до пристрою Bluetooth.
3. Між звуковою панеллю Soundbar і другим пристроєм Bluetooth можна створити пару та підключення, використовуючи той самий метод. Якщо ви намагатиметеся підключити третій пристрій, то підключений пристрій, який не відтворює звук, утратить своє з'єднання Bluetooth, проте залишатиметься в парі зі звуковою панеллю Soundbar.
4. За допомогою цього методу ви можете створити пару з 8 пристроями Bluetooth, проте до звукової панелі Soundbar буде одночасно підключено лише останні 2 пристрої.

ПРИМІТКИ

- До звукової панелі Soundbar можна одночасно підключили лише 1 телевізор Samsung або 2 пристрої Bluetooth.
- Звукова панель Soundbar відключиться від пристроїв Bluetooth після того, як отримає запит на підключення від телевізора Samsung.
- За замовчуванням для звукової панелі Soundbar встановлено значення «ON-BT MULTI CONNECTION», але для переходу до режиму, відмінного від мультипідключення, з іншого режиму, натисніть і утримуйте кнопку  PAIR на пульті ДК протягом щонайменше 5 секунд у режимі очікування, доки на дисплеї не відобразиться параметр «OFF-BT MULTI CONNECTION».

10 УСТАНОВЛЕННЯ КОМПЛЕКТУ НАСТІННОГО КРІПЛЕННЯ

Запобіжні заходи при встановленні

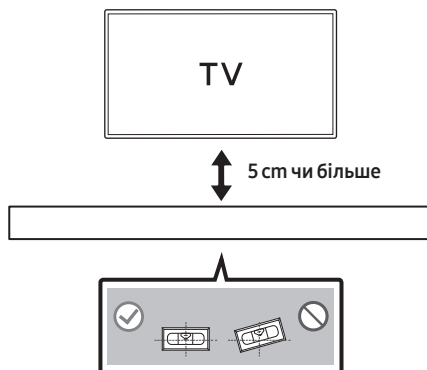
- Установлюйте комплект виключно на вертикальній стіні.
- Не встановлюйте комплект у місцях із високою температурою чи вологістю.
- Переконайтеся, що стіна є достатньо міцною та витримає вагу виробу. В іншому разі зміцніть стіну або ж виберіть інше місце для встановлення.
- Придбайте та використовуйте фіксуючі гвинти або анкери, що підходять саме до вашого типу стіни (гіпсової плити, залізної плити, дерева тощо). За можливості зафіксуйте опорні гвинти у штифтах каркаса стіни.
- Придбайте гвинти для настінного кріплення відповідно до типу та товщини стіни, на якій плануєте встановлювати звукову панель Soundbar.
 - Діаметр: M5
 - Довжина: рекомендовано 35 mm або довше.
- Перш ніж установлювати звукову панель Soundbar на стіні, під'єднайте кабелі від цього пристрою до зовнішніх пристроїв.
- Перш ніж установлювати пристрій, упевніться, що його вимкнено та від'єднано від джерела живлення. Якщо цього не зробити, це може призвести до ураження електричним струмом.

Компоненти настінного кріплення



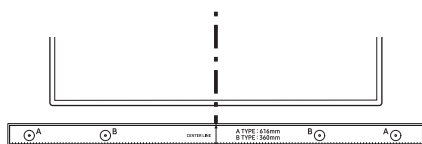
1. Розмістіть **Рейка для настінного кріплення** на поверхні стіни.

- **Рейка для настінного кріплення** має кріпитися паралельно підлозі.
- Якщо телевізор кріпиться на стіні, встановіть звукову панель Soundbar на відстані щонайменше 5 cm під телевізором.



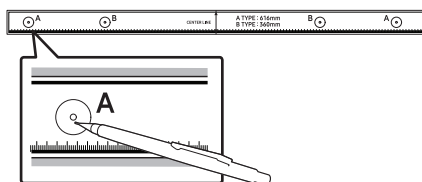
2. Вирівняйте центральну вісь телевізора (якщо звукова панель Soundbar встановлюється під телевізором) з віссю **Серединна лінія рейки для настінного кріплення**. Після цього зафіксуйте **Рейка для настінного кріплення** на стіні за допомогою стрічки.

- Якщо звукова панель має розміщуватися не під телевізором, розташуйте вісь **Серединна лінія** в центрі ділянки встановлення пристроїв.



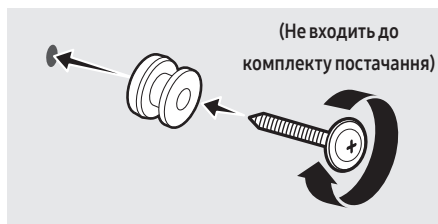
Серединна лінія

3. Просуньте наконечник пера або загострений олівець через центр зображень **A-TYPE** з кожного кінця рейки, щоб промаркувати отвори для опорних гвинтів. Після цього зніміть **Рейка для настінного кріплення**.

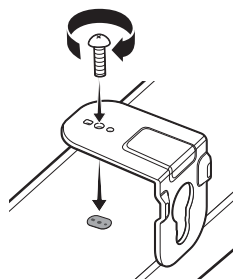


4. За допомогою свердла відповідного розміру просвердліть отвір у стіні на місці кожної позначки.
- Якщо позначки не збігаються з положеннями штифтів, слід переконаватися, що в отвори встановлено відповідні анкери, перш ніж вставляти в них опорні гвинти. Якщо ви збираєтеся використати анкери, слід переконаватися, що вони ввійдуть в отвори, які ви просвердлили.

5. Вставте гвинт (не входить до комплекту постачання) до кожного гвинта **Гвинт** та надійно затягніть всі гвинти в отворах опорних гвинтів.

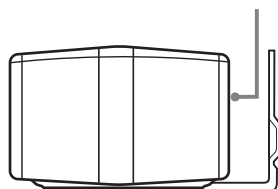


6. Установіть 2 **Кронштейн настінного кріплення** у відповідній орієнтації з нижнього боку звукової панелі Soundbar за допомогою 2 **Гвинти**.



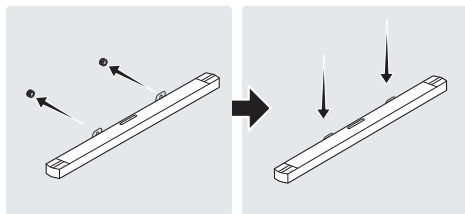
- Під час збирання слідкуйте за тим, щоб підвісні частини кронштейнів **Кронштейн настінного кріплення** розташовувалися під звуковою панеллю Soundbar.

Задня сторона звукової панелі Soundbar



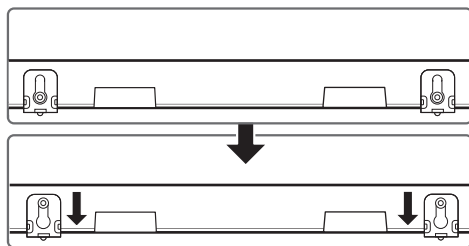
Правий торець звукової панелі Soundbar

7. Установіть звукову панель Soundbar з прикріпленими кронштейнами **Кронштейн настінного кріплення**, повісивши кронштейни **Кронштейн настінного кріплення** на гвинти **Гвинт** у стіні.



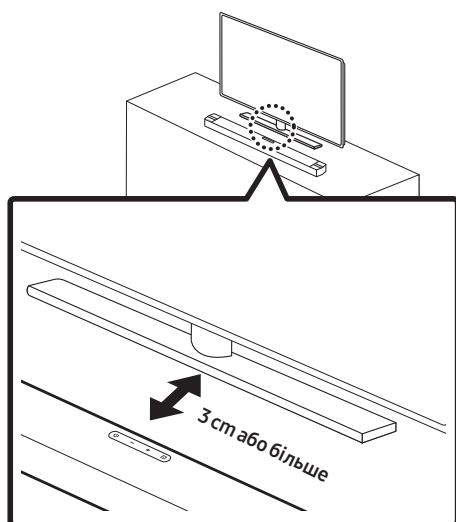
8. Пересуньте звукову панель Soundbar, як показано нижче, так щоб **Кронштейн настінного кріплення** надійно опиралися на **Гвинт**.

- Уставте **Гвинт** до широкої (нижньої) частини кронштейнів **Кронштейн настінного кріплення**, а потім пересуньте **Кронштейн настінного кріплення** вниз таким чином, щоб **Кронштейн настінного кріплення** надійно опиралися на гвинти **Гвинт**.



11 РОЗМІЩЕННЯ ЗВУКОВОЇ ПАНЕЛІ SOUNDBAR НА ПІДСТАВЦІ ДЛЯ ТЕЛЕВІЗОРА

Розмістіть звукову панель Soundbar на підставці для телевізора.



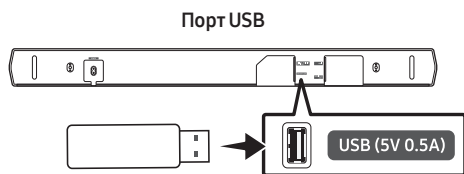
Вирівняйте центр звукової панелі Soundbar із центром телевізора й обережно розташуйте звукову панель Soundbar на підставці для телевізора (як показано на малюнку). Для оптимальної якості звуку розташуйте звукову панель Soundbar на відстані щонайменше 3 см від передньої сторони телевізора.

ПРИМІТКА

- Упевніться в тому, що звукову панель Soundbar розташовано на плоскій і твердій поверхні.

12 ОНОВЛЕННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ

У майбутньому компанія Samsung може запропонувати оновлення системного мікропрограмного забезпечення звукової панелі Soundbar.



За наявності оновлення ви можете оновити мікропрограмне забезпечення, під'єднавши пристрій USB, на якому зберігається оновлення мікропрограмного забезпечення, до порту USB звукової панелі Soundbar.

Для отримання докладніших відомостей про завантаження файлів оновлення відвідайте веб-сайт Samsung Electronics за адресою (www.samsung.com) → Support.

Далі виберіть тип продукту або введіть номер моделі саундбара, а потім завантажте вбудоване програмне забезпечення. Зверніть увагу, що опції можуть мати іншу назву.

Як перевірити версію мікропрограмного забезпечення

1. Вимкніть звукову панель Soundbar.
2. Натисніть на пульті дистанційного керування кнопку  (Керування звуком) і утримуйте її протягом 5 секунд.
3. Кожна версія з'являється на дисплеї звукової панелі Soundbar у зазначеному нижче порядку.
(Версія програмного забезпечення → **HDMI → T → R → R2**)
 - **T**: Бездротовий модуль Tx у звуковій панелі Soundbar.
 - **R**: Бездротовий модуль Rx у сабвуфері.
 - **R2**: версія тилових динаміків.
 - Тилові динаміки не під'єднано: R2---
 - Тилові динаміки під'єднано: R2xxx

Процедура оновлення

Важливо: використання функції оновлення призводить до видалення всіх налаштувань користувача.

Рекомендовано записувати свої налаштування, щоб легко відновити їх після оновлення. Слід пам'ятати, що оновлення мікропрограмного забезпечення призводить також до скидання підключення сабвуфера.

1. Підключіть USB-флеш-накопичувач до USB-порту на комп'ютері.

Важливо: Переконайтеся, що на USB-флеш-накопичувачі немає аудіофайлів. Наявність аудіофайлів може призвести до помилки оновлення мікропрограмного забезпечення.

2. Перейдіть до (www.samsung.com) → виберіть "Ввести номер моделі" і введіть модель своєї звукової панелі Soundbar. Виберіть посібники й завантаження та завантажте найновіший файл програмного забезпечення.
3. Збережіть завантажене програмне забезпечення на USB-накопичувачі та виберіть «Видобути до поточної папки», щоб розпакувати папку.
4. Вимкніть звукову панель Soundbar і вставте в USB-порт USB-накопичувач з оновленням програмного забезпечення.
5. Увімкніть звукову панель Soundbar і оберіть для джерела режим «USB». Через 3 хвилини на екрані з'явиться напис «UPGR», і розпочнеться оновлення. Після завершення оновлення звукова панель Soundbar автоматично вимикається і знову вмикається.
6. Натисніть і утримуйте кнопку **— + (Гучність)** на верхній панелі протягом 5 секунд. На дисплеї з'явиться напис «INIT» → «OK», після чого звукова панель Soundbar вимкнеться. Оновлення завершено.
 - Цей виріб оснащено функцією DUAL BOOT. Якщо не вдається оновити мікропрограмне забезпечення, ви можете оновити мікропрограмне забезпечення повторно.
7. Відновіть свої налаштування звукової панелі Soundbar.

Якщо UPGR не відображається

1. Вимкніть звукову панель Soundbar, від'єднайте накопичувач із файлами оновлення та під'єднайте його повторно до порту USB звукової панелі Soundbar.
2. Від'єднайте шнур живлення звукової панелі Soundbar, підключіть його заново та ввімкніть звукову панель Soundbar.

ПРИМІТКИ

- Оновлення мікропрограмного забезпечення може не здійснюватися належним чином, якщо на накопичувачі є аудіофайли, що підтримуються звуковою панеллю Soundbar.
- Під час застосування оновлення не від'єднуйте пристрій від джерела живлення та не діставайте пристрій USB. По завершенні оновлення мікропрограмного забезпечення головний пристрій автоматично вимкнеться.
- Після завершення оновлення на звуковій панелі Soundbar може бути ініційовано. Рекомендовано записувати свої налаштування, щоб легко відновити їх після оновлення. Зверніть увагу, що оновлення мікропрограмного забезпечення так само скидає підключення до сабвуфера. Якщо після оновлення підключення до сабвуфера не відновлюється автоматично, див. стор. 16. У разі невдалого завершення оновлення програмного забезпечення переконайтеся, що USB-накопичувач не вийшов із ладу.
- Користувачі Mac OS мають скористатися при розмічанні USB-накопичувача форматом MS-DOS (FAT).
- Залежно від виробника накопичувача оновлення через USB може бути недоступним.
- Коли встановлено останню версію, оновлення не відбувається.

13 ПОШУК ТА УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Перш ніж звернутися до служби обслуговування, ознайомтеся з наведеним нижче відомостями.

Звукова панель Soundbar не вмикається.

- Упевніться, що шнур живлення звукової панелі Soundbar належним чином підключено до розетки.

Звукова панель Soundbar працює хаотично.

- Відключіть і підключіть ще раз шнур живлення.
- Вимкніть, а потім увімкніть зовнішній пристрій і повторіть спробу.
- Якщо сигналу немає, звукова панель Soundbar вимкнеться автоматично через певний проміжок часу. Увімкніть живлення. (Див. стор. 7.)

Якщо пульт ДК не працює.

- Спрямуйте пульт ДК безпосередньо на звукову панель Soundbar.
- Замініть батарейки на нові.

Звукова панель Soundbar не видає жодного звуку.

- Надто низька гучність звукової панелі Soundbar або вимкнено звук. Відрегулюйте гучність.
- У разі підключення зовнішнього пристрою (телеприставки, пристрою Bluetooth, мобільного пристрою тощо) відрегулюйте його гучність.
- Для відтворення звуку з телевізора виберіть звукову панель Soundbar. (Телевізор Samsung: Осн. (🏠) → Меню → Параметри (⚙️) → Усі параметри (⚙️) → Звук → Виведення звуку → Виберіть звукову панель Soundbar.)
- Кабельне з'єднання із звуковою панеллю Soundbar може бути ненадійним. Витягніть кабель і підключіть ще раз.
- Повністю витягніть шнур живлення, підключіть повторно й увімкніть живлення.
- Виконайте ініціалізацію пристрою та повторіть спробу. (Див. стор. 35.)

Сабвуфер не видає жодного звуку.

- Упевніться, що світлодіодний індикатор на задній панелі сабвуфера світиться синім. Підключіть звукову панель Soundbar і сабвуфер ще раз, якщо індикатор блимає синім або світиться червоним. (Див. стор. 16.)
- Проблема може виникати в разі наявності перешкоди між звуковою панеллю Soundbar і сабвуфером. Перемістіть пристрої подалі від перешкод.
- Інші пристрої поблизу надсилають радіочастотні сигнали, що порушує зв'язок. Тримайте динамік подалі від таких пристроїв.
- Витягніть і повторно підключіть шнур живлення.

Надто низький рівень гучності сабвуфера.

- Початковий рівень гучності аудіовмісту, що відтворюється, може бути низьким. Спробуйте відрегулювати рівень сабвуфера. (Див. стор. 11.)
- Перемістіть сабвуфер ближче до себе.

Якщо сабвуфер має спотворення звуку, затримки або шум.

- Якщо між пристроєм Soundbar і динаміком сабвуфера є будь-які предмети, вони можуть спричиняти проблему. Розташуйте пристрої в місці, де таких предметів немає.
- Якщо сабвуфер розташовано надто далеко від пристрою Soundbar, можуть спостерігатися спотворення звуку або затримки. Розташуйте сабвуфер ближче до пристрою Soundbar.
- Якщо пристрій Soundbar розташовано поблизу інструмента чи електричного пристрою, який може спричиняти радіоперешкоди, можуть спостерігатися спотворення звуку або затримки. Розташуйте пристрій Soundbar подалі від приладів, які можуть спричиняти радіоперешкоди (наприклад, бездротового маршрутизатора).
- Змініть спосіб підключення до телевізійної мережі з бездротового на дротовий.

Якщо телевізор не підключено через HDMI TO TV (ARC).

- Упевніться, що кабель HDMI належним чином підключено до роз'єму ARC. (Див. стор. 19.)
- Підключення може бути неможливим через те, що підключено зовнішній пристрій (телеприставка, ігрова консоль тощо). Підключіть звукову панель Soundbar напругу.
- Можливо, на телевізорі не активовано HDMI-CEC. Увімкніть CEC у меню телевізора. (Телевізор Samsung: Осн. (🏠) → Меню → Параметри (⚙️) → Усі параметри (⚙️) → Підключення → Диспетчер зовнішніх пристроїв → Anynet+ (HDMI-CEC) СВІТИТЬСЯ)

Відсутній звук у разі підключення до телевізора в режимі HDMI TO TV (ARC).

- На вашому пристрої неможливо відтворити вхідний сигнал. Змініть вихідний аудіосигнал телевізора на PCM або AUTO. (Для телевізорів Samsung: Осн. (🏠) → Меню → Параметри (⚙️) → Усі параметри (⚙️) → Звук → Експертні параметри → Аудіоформат для цифрового виходу)

Звукова панель Soundbar не підключається через Bluetooth.

- Щоб підключити новий пристрій, увімкніть режим **BT PAIRING**. (Натисніть кнопку  **PAIR** на пульті дистанційного керування або натисніть і утримуйте кнопку  (**Джерело**) на верхній стороні звукової панелі Soundbar щонайменше 5 секунд, коли звукова панель Soundbar перебуває в режимі «**BT**».)
- Якщо звукову панель Soundbar підключено до іншого пристрою, спочатку від'єднайте цей пристрій, а потім підключіть потрібний.
- Щоб підключити пристрій, видаліть список динаміків Bluetooth на пристрої та підключіть його ще раз. (Телевізор Samsung: Осн. (🏠) → Меню → Параметри (⚙️) → Усі параметри (⚙️) → Звук → Виведення звуку → Список динаміків Bluetooth)
- Автоматичне з'єднання з телевізором може бути вимкнено. Доки звукова панель Soundbar перебуває в режимі **BT READY**, натисніть і утримуйте кнопку **Вліво** на дистанційному пульті керування звуковою панеллю Soundbar протягом 5 секунд та виберіть параметр **ON-TV CONNECT**. Якщо відображається **OFF-TV CONNECT**, знову натисніть і утримуйте кнопку **Вліво** протягом 5 секунд, щоб змінити вибір.
- Витягніть і повторно підключіть шнур живлення, а потім повторіть спробу.
- Виконайте ініціалізацію пристрою та повторіть спробу. (Див. стор. 35.)

При підключенні через Bluetooth пропадає звук.

- Деякі пристрої можуть спричиняти радіоперешкоди, якщо вони розташовані занадто близько до саундбара (наприклад, мікрохвильові печі, бездротові маршрутизатори тощо).
- Якщо перемістити пристрій, підключений через Bluetooth, задалеко від звукової панелі Soundbar, звук може пропасти. Перемістіть пристрій ближче до звукової панелі Soundbar.
- Звук може пропасти, якщо будь-яка частина вашого тіла торкається приймача Bluetooth або якщо пристрій встановлено на металевих меблях. Перевірте умови встановлення та використання.

Підключення кількох пристроїв Bluetooth не працює.

- Підключення кількох пристроїв Bluetooth може не працювати, якщо до звукової панелі підключено телевізор. Відключіть звукову панель Soundbar від телевізора й повторіть спробу.
- Перевірте, чи ввімкнено параметр підключення кількох пристроїв Bluetooth. (Див. розділ «**Звукова панель Soundbar не підключається через Bluetooth.**».)
- Від'єднайте пристрій, що зараз відтворюється, з'єднайте в пару з пристроєм, який потрібно підключити, і повторно підключіть попередній пристрій.
- Якщо звук не чути навіть після правильного підключення, див. розділ «**При підключенні через Bluetooth пропадає звук.**».

Звукова панель Soundbar не вмикається автоматично разом із телевізором.

- Якщо вимкнути звукову панель Soundbar під час перегляду телевізора, синхронізацію живлення з телевізором буде скасовано. Спочатку вимкніть телевізор.

14 ЛІЦЕНЗІЇ ТА ІНША ІНФОРМАЦІЯ



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



FOR DTS PATENTS, SEE [HTTP://XPERI.COM/DTS-PATENTS/](http://XPERI.COM/DTS-PATENTS/). MANUFACTURED UNDER LICENSE FROM DTS, INC. AND ITS AFFILIATES. DTS, THE DTS LOGO, DIGITAL SURROUND, VIRTUAL:X, AND THE DTS VIRTUAL:X LOGO ARE REGISTERED TRADEMARKS OR TRADEMARKS OF DTS, INC. AND ITS AFFILIATES IN THE UNITED STATES AND/OR OTHER COUNTRIES. © DTS, INC. AND ITS AFFILIATES. ALL RIGHTS RESERVED.



The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Відвідайте сторінку www.samsung.com/global/ecodesign_energy, щоб знайти додаткову інформацію про режим вимкнення, режим очікування та режим очікування під час підключення до мережі, пов'язану з регламентом ЄС щодо екодизайну для режиму очікування.

15 ПРИМІТКА ЩОДО ЛІЦЕНЗІЙ ДЛЯ ПЗ З ВІДКРИТИМ ВИХІДНИМ КОДОМ

Використаний у цьому виробі відкритий вихідний код можна знайти на вебсторінці (<http://opensource.samsung.com>).

16 ВАЖЛИВА ПРИМІТКА ЩОДО ОБСЛУГОВУВАННЯ

- Зображення та ілюстрації в цьому онлайн-посібнику користувача надаються лише в довідкових цілях і можуть не відповідати фактичному вигляду продукту.
- З вас може бути стягнуто комісійний збір, якщо:
 - (a) Спеціаліст із технічної підтримки приймає виклик і виявляє, що в роботі продукту немає несправностей (наприклад, якщо ви не ознайомилися з цим посібником користувача й не знали, як використовувати ту чи іншу функцію).
 - (b) Ви приносите продукт до сервісного центру, і виявляється, що в роботі продукту немає несправностей (наприклад, якщо ви не ознайомилися з цим посібником користувача й не знали, як використовувати ту чи іншу функцію).
- Вам буде повідомлено про суму оплати за таке обслуговування перед виконанням будь-яких ремонтних робіт або здійсненням візиту за викликом.

17 ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТА ВКАЗІВКИ

Технічні характеристики

Акустична система

Ім'я моделі	HW-B650F
Джерело живлення	Змінний струм 100-240V ~ 50/60Hz
Споживання електроенергії	24W
USB	5V/0,5A
Вага	2,2 kg
Розміри (Ш x В x Д)	860,0 x 59,4 x 75,0 mm
Робочий Діапазон Температур	+10°C до +40°C
Робочий Діапазон Вологості	10 % до 80 % без конденсації
Діапазон температури зберігання	-20°C до +45°C
Діапазон відносної вологості зберігання	5 % до 95 % без конденсації
Максимальна вихідна потужність підсилювача	120W
Формати відтворення, що підтримуються	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (з підтримкою Dolby® Digital), DTS, DTS Virtual:X

Ім'я сабвуфера	PS-WF75B
Джерело живлення	Змінний струм 110-240V ~ 50/60Hz
Споживання електроенергії	48W
Вага	5,0 kg
Розміри (Ш x В x Д)	184,0 x 343,0 x 295,0 mm
Максимальна вихідна потужність підсилювача	250W

Bluetooth Спосіб деактивації порту	Натисніть і втримуйте кнопку SOUND MODE понад 5 секунд, щоб вимкнути функцію Bluetooth Power.
---------------------------------------	--

ПРИМІТКИ

- Компанія Samsung Electronics Co., Ltd зберігає право змінювати специфікації без попередження.
- Значення маси та розмірів приблизні.
- Зверніться до етикетки щоб визначити країну виробництва.

• ВИХІДНА ПОТУЖНІСТЬ БЕЗПРОВІДНОГО ПРИСТРОЮ

Максимальна потужність RF передавача

100 mW на частоті 2,4–2,4835 GHz

25 mW на частоті 5,725–5,875 GHz

Виробник: «Самсунг Електронікс Ко., Лтд.» 129, Самсунг-Ро, Енгтонг-Гу, Сувон, Кьонгі-до, 16677
Республіка Корея

Імпортёр в Україні: ТОВ «Самсунг Електронікс Україна Компані», 01032, м. Київ, вул. Льва Толстого,
57 приймає претензії від споживача, а також забезпечує виконання гарантійних зобов'язань
виробника і організацію технічного обслуговування виробу

Моделі з радіопередавачем або радіомовним приймачем

- Самсунг Електронікс Ко., Лтд. заявляє, що це обладнання відповідає вимогам «Технічного регламенту радіоблаштування», затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 24.05.2017р. № 355
- Повний текст декларації відповідності доступний за такою адресою: <http://www.samsung.com>
перейдіть на сторінку Підтримка > Пошук за кодом моделі.

Для моделей з радіопередавачами застосовується така інформація

- Це обладнання може використовуватись на території України.



[Правила утилізації акумуляторів виробу]

(Стосується країн, в яких запроваджено системи розподіленої утилізації)

Позначка на акумуляторі, посібнику користувача або упаковці означає, що акумулятор цього виробу не можна викидати разом з іншим побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Хімічні символи Hg, Cd або Pb означають, що кількість наявної в акумуляторі ртуті, кадмію або свинця перевищує контрольний рівень, зазначений у Директиві ЄС 2006/66.

За неправильної утилізації акумуляторів ці речовини можуть завдати шкоди здоров'ю людей або довкіллю. Для захисту природних ресурсів і повторного використання матеріалів утилізуйте акумулятори окремо від інших типів відходів і віддавайте їх на переробку представникам місцевої системи повернення акумуляторів.



Правильна утилізація виробу

(Відходи електричного та електронного обладнання)

(Стосується країн, в яких запроваджено системи розподіленої утилізації)

Ця позначка на виробі, аксесуарах або в документації до них вказує, що виріб, а також відповідні електронні аксесуари (наприклад, зарядний пристрій, гарнітура, USB-кабель) не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію, утилізуйте це обладнання окремо від інших видів відходів, віддаючи його на переробку та уможливлючи таким чином повторне використання матеріальних ресурсів.

Фізичні особи можуть звернутися до продавця, у якого було придбано виріб, або до місцевого урядового закладу, щоб отримати відомості про місця та способи нешкідливої для довкілля вторинної переробки виробу.

Корпоративним користувачам слід звернутися до свого постачальника та перевірити правила й умови договору про придбання. Цей виріб потрібно утилізувати окремо від інших промислових відходів.

© Samsung Electronics Co., Ltd., 2025 Усі права захищено.

Контакти Samsung

Якщо у вас є пропозиції або питання щодо продукції Samsung, звертайтеся до єдиної служби підтримки компанії Samsung на сайті <https://www.samsung.com/ua/support/> або за телефоном 0 800 502 000

Країна/Регіон	Центр обслуговування Samsung ☎	веб-сайту
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support
MOLDOVA	+373-22-667-400	www.samsung.com/ua/support/moldova

Дата виготовлення

SAMSUNG

Ghid de utilizare

HW-B650F

Vă mulțumim că ați achiziționat acest produs Samsung.

Pentru a beneficia de gama completă de servicii, înregistrați produsul la adresa www.samsung.com

INFORMAȚII DE SIGURANȚĂ

AVERTISMENTE PRIVIND SIGURANȚA

PENTRU A REDUCE RISCUL DE ELECTROCUTARE, NU SCOATEȚI CAPACUL POSTERIOR (SAU DIN SPATE). ÎN INTERIOR NU EXISTĂ PIESE CARE POT FI REPARATE DE UTILIZATOR. PENTRU SERVICE, ADRESAȚI-VĂ PERSONALULUI CALIFICAT. Consultați tabelul de mai jos pentru o explicație a simbolurilor care pot apărea pe produsul dvs. Samsung.

	ATENȚIE RISC DE ELECTROCUTARE NU DESCHIDEȚI	
	Acest simbol indică faptul că tensiunea din interior este ridicată. Orice fel de contact cu părțile interioare ale acestui produs este periculos.	
	Acest simbol indică faptul că produsul este însoțit de documentație importantă privind utilizarea și întreținerea.	
	Produs clasa II: Acest simbol indică că nu este necesară împământarea. Dacă acest simbol nu este prezent pe un produs cu un cablu de alimentare, produsul TREBUIE să aibă o bună conexiune la împământare (masă).	
	Tensiune c.a.: Acest simbol indică că tensiunea nominală marcată cu simbol este tensiunea c.a.	
	Tensiunea c.c.: Acest simbol indică că tensiunea nominală marcată cu simbol este tensiunea c.c.	
	Atenție! Consultați instrucțiunile de utilizare: Acest simbol instruește utilizatorul să consulte manualul de utilizare pentru mai multe informații legate de siguranță.	

AVERTISMENT

- Pentru a reduce riscul de incendiu și de electrocutare, feriți aparatul de ploaie și umezeală.
- ## ATENȚIE
- PENTRU A PREVENI ELECTROCUTAREA, POTRIVIȚI LAMELA ȘTECHERULUI ÎN PRIZĂ ȘI INTRODUCEȚI COMPLET.
 - Acest aparat trebuie conectat la o priză de curent alternativ cu conectare de protecție prin împământare.
 - Pentru a deconecta aparatul de la priză, trebuie să scoateți ștecherul, drept urmare priza va fi imediat funcțională.
 - Nu expuneți acest aparat la scurgeri sau stropiri. Nu plasați pe aparat obiecte pline cu lichid, cum ar fi vasele.
 - Pentru a opri complet aparatul, trebuie să scoateți cablul de alimentare din priza de perete. Prin urmare, cablul de alimentare trebuie să poată fi accesat cu ușurință în orice moment.

PRECAUȚII

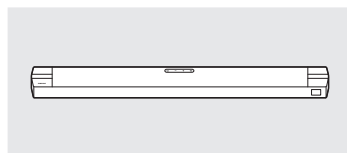
1. Asigurați-vă că sursa de alimentare cu c.a. din locuința dvs. respectă cerințele energetice menționate pe eticheta de identificare situată pe partea inferioară a produsului. Instalați unitatea în poziție orizontală sau pe un suport solid (mobilă), cu suficient spațiu în jur pentru ventilație 7-10 cm. Asigurați-vă că fantele de ventilație nu sunt acoperite. Nu așezați unitatea pe amplificatoare sau pe alte echipamente care se pot încinge. Această unitate este destinată pentru utilizare continuă. Pentru a opri complet unitatea, deconectați cablul de alimentare de la priză. Deconectați unitatea de la priză dacă nu o utilizați mai mult timp.
2. În timpul furtunilor cu descărcări electrice, scoateți ștecherul din priză. Creșterile de tensiune din cauza descărcărilor electrice pot duce la defectarea aparatului.
3. Nu expuneți aparatul la acțiunea directă a razelor soarelui sau a altor surse de căldură. Aparatul se poate supraîncălzi și defecta.
4. Protejați aparatul de umiditate (de ex. vase) și căldură excesivă (de ex. un șemineu) sau de echipamentele care creează câmpuri magnetice sau electronice puternice. Deconectați cablul de alimentare de la sursa de alimentare cu curent alternativ în cazul unei disfuncționalități. Aparatul nu este destinat utilizării industriale. Utilizați produsul doar în scopuri personale. Este posibil să se creeze condens, dacă aparatul sau discul au fost depozitate la temperaturi scăzute. Dacă transportați unitatea pe timpul iernii, așteptați aproximativ 2 ore înainte de utilizare, pentru ca unitatea să ajungă la temperatura camerei.
5. Bateriile utilizate pe acest produs conțin chimicale dăunătoare pentru mediul înconjurător. Nu aruncați bateriile împreună cu celelalte reziduuri menajere. Nu aruncați bateriile în foc. Nu scurtcircuitați, dezasamblați sau supraîncălziți bateriile.
ATENȚIE : Există pericolul de explozie dacă bateria este înlocuită incorect. Înlocuiți bateria cu una de același tip sau de un tip echivalent.

CONȚINUT

01	Verificarea componentelor	6
02	Descrieri	7
	Panoul frontal/superior al sistemului Soundbar	7
	Panoul inferior al unității Soundbar	8
03	Folosirea telecomenzii	9
	Introducerea bateriilor înainte de utilizarea telecomenzii (2 baterii AAA)	9
	Cum să folosiți telecomanda	9
	Folosirea butoanelor ascunse (butoane cu mai multe funcții)	13
	Specificațiile de ieșire pentru diferite moduri de efecte de sunet	13
	Reglarea volumului sistemului Soundbar cu o telecomandă TV	14
04	Conectarea unității Soundbar	15
	Conectarea la curent electric	15
	Conectarea kitului wireless spate Samsung la sistemul Soundbar	18
05	Utilizarea unei conexiuni cu fir la Televizor	19
	Metoda 1. Realizarea unei conexiuni prin cablu HDMI	19
	Metoda 2. Realizarea unei conexiuni prin cablu optic	21
06	Utilizarea unei conexiuni wireless la Televizor	23
	Conectarea prin Bluetooth	23
07	Conectarea la un dispozitiv extern	25
	Metoda 1. Realizarea unei conexiuni prin cablu HDMI	25
	Metoda 2. Realizarea unei conexiuni prin cablu optic	26

08	Conectarea unui dispozitiv de stocare USB	27
09	Conectarea unui dispozitiv mobil	28
	Conectarea Prin Bluetooth	28
10	Instalarea suportului de perete	32
	Precauții la instalare	32
	Componente pentru montarea pe perete	32
11	Plasarea sistemului Soundbar pe un suport de televizor	34
12	Actualizare software	35
	Verificarea versiunii firmware	35
	Procedura de actualizare	35
	Dacă nu se afișează UPGR	36
13	Depanare	37
14	Licențe și alte informații	39
15	Notificare de licență open source	40
16	Notă importantă despre service	40
17	Specificații și sugestii	41
	Specificații	41

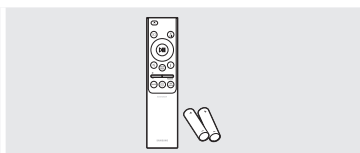
01 VERIFICAREA COMPONENTELOR



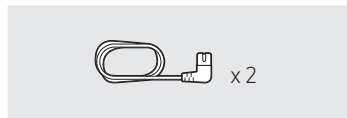
Unitate principală Soundbar



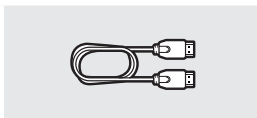
Subwoofer



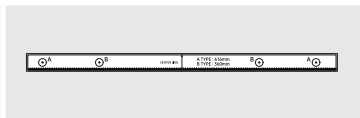
Telecomandă/Baterii



Cablu de alimentare
(Subwoofer, Soundbar)



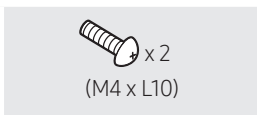
Cablu HDMI



Ghidaj de montare pe perete



Șurub suport



Șurub

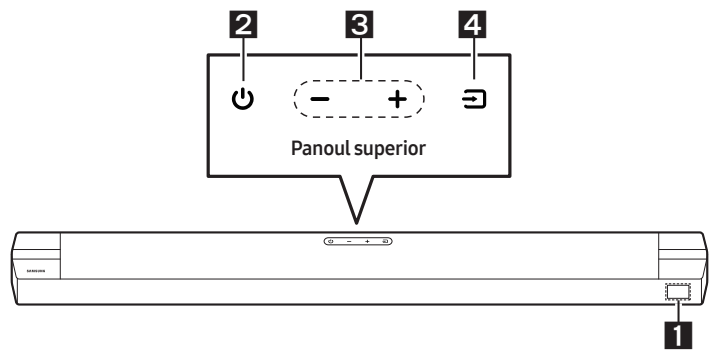


Suport de fixare pe perete

- Pentru informații suplimentare despre alimentarea cu energie electrică și consum, consultați eticheta atașată produsului. (Etichetă: Partea de jos sau spatele produsului.)
- Pentru achiziționarea unor componente suplimentare sau a unor cabluri opționale, contactați Centrul de service Samsung sau Centrul Samsung pentru asistență clienți.
- Aspectul accesoriilor poate diferi puțin față de imaginile de mai sus.
- Designul și specificațiile pot fi modificate fără înștiințare prealabilă.

02 DESCRIERI

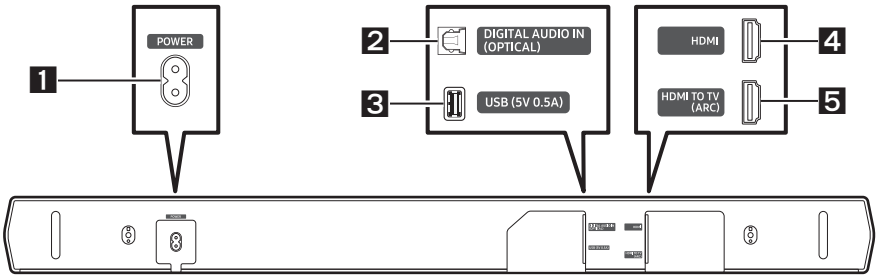
Panoul frontal/superior al sistemului Soundbar



1	Afișaj Afișează starea produsului și modul curent.												
2	Buton  (Alimentare) Pornește și oprește sistemul. • Funcția Auto Power Down Unitatea se oprește automat în următoarele situații. – Modul TV ARC / HDMI / BT / USB / D.IN : Dacă nu există semnal audio timp de 18 minute.												
3	Buton  + (Volum) Controlează nivelul volumului. • Când este reglat, nivelul volumului apare pe afișajul frontal al sistemului Soundbar.												
4	Buton  (Sursă) Selectați modul de intrare a sursei. <table><tr><th>Mod de intrare</th><th>Afișaj</th></tr><tr><td>Intrare ARC (HDMI OUT)</td><td>TV ARC</td></tr><tr><td>Intrare HDMI</td><td>HDMI</td></tr><tr><td>Mod BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Mod USB</td><td>USB</td></tr><tr><td>Intrare optică digitală</td><td>D.IN</td></tr></table> • Pentru activarea modului “BT PAIRING”, schimbați sursa modului “BT”, iar apoi mențineți apăsat butonul  (Sursă) timp de mai mult de 5 secunde.	Mod de intrare	Afișaj	Intrare ARC (HDMI OUT)	TV ARC	Intrare HDMI	HDMI	Mod BLUETOOTH	BT	Mod USB	USB	Intrare optică digitală	D.IN
Mod de intrare	Afișaj												
Intrare ARC (HDMI OUT)	TV ARC												
Intrare HDMI	HDMI												
Mod BLUETOOTH	BT												
Mod USB	USB												
Intrare optică digitală	D.IN												

- Butonul de alimentare va deveni activ la 4 - 6 secunde după ce conectați cablul de alimentare cu curent alternativ.
- Când porniți această unitate, va surveni o întârziere de 4 sau 5 secunde înainte de reproducerea sunetului.
- Dacă doriți să ascultați sunetul numai prin sistemul Soundbar, trebuie să opriți difuzoarele televizorului din meniul Configurare audio al televizorului. Consultați manualul televizorului.

Panoul inferior al unității Soundbar



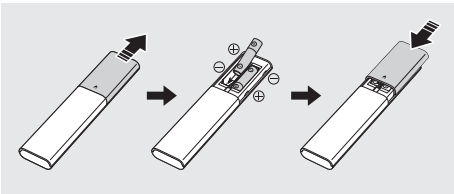
1	POWER Branșați cablul de alimentare al Soundbar-ului.
2	DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL) Conectați la ieșirea digitală (optică) a unui dispozitiv extern.
3	USB (5V 0.5A) Conectați un dispozitiv cu port USB pentru a reda fișierele audio de pe dispozitivul cu port USB prin sistemul Soundbar.
4	HDMI Intră semnale audio și video simultan, printr-un cablu HDMI. Conectați la ieșirea HDMI a unui dispozitiv extern.
5	HDMI TO TV (ARC) Conectați la mufa HDMI (ARC) de pe un televizor.

- Nu conectați această unitate sau alte componente la o priză de c.a. până când toate conexiunile dintre componente nu sunt finalizate..

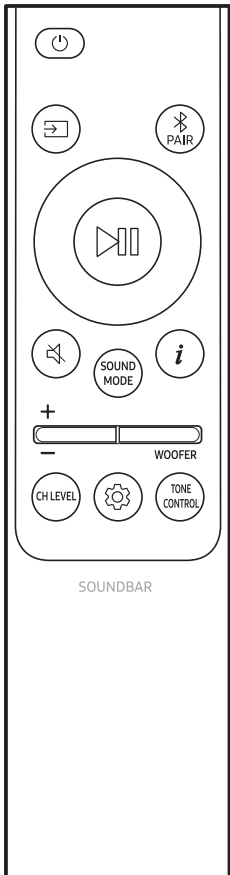
03 FOLOSIREA TELECOMENZII

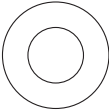
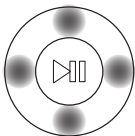
Introducerea bateriilor înainte de utilizarea telecomenzii (2 baterii AAA)

Glisați capacul posterior în direcția săgeții până când iese complet. Introduceți două baterii AAA (1,5 V), orientate corect. Glisați capacul posterior înapoi în poziție.

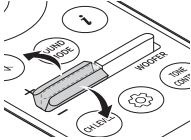
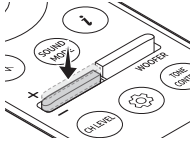
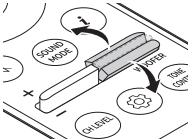
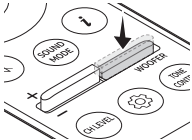


Cum să folosiți telecomanda



 Alimentare	Pornește și oprește sistemul Soundbar.
 Sursă	Apăsați pentru a selecta o sursă conectată la sistemul Soundbar.
 Bluetooth PAIR	Comutați sistemul Soundbar la modul de asociere Bluetooth. Apăsați butonul PAIR și așteptați să apară ecranul "BT PAIRING" pentru a vă conecta la un dispozitiv Bluetooth nou.
 Sus/Jos/ Stânga/ Dreapta	 Apăsați zonele indicate pentru a selecta Sus/Jos/Stânga/Dreapta. Apăsați Sus/Jos/Stânga/Dreapta pe buton pentru a selecta sau a seta funcții. • Repetă Pentru a folosi funcția Repetă în modul "USB", apăsați butonul Sus. • Omitere melodie Apăsați butonul Dreapta pentru a selecta următoarea melodie. Apăsați butonul Stânga pentru a selecta melodia anterioară. • ID SET Apăsați și mențineți apăsat butonul Sus timp de 5 secunde pentru a finaliza ID SET (atunci când conectați dispozitivul la un subwoofer wireless sau la un difuzor spate wireless).

 Redare/Pauză	Apăsați butonul ► pentru a opri temporar muzica. Atunci când apăsați din nou butonul, se va relua redarea muzicii.
 Anularea unetului	Apăsați butonul  (Anularea sunetului) pentru a dezactiva sunetul. Apăsați-l din nou pentru a-l activa din nou.
 SOUND MODE	Apăsând butonul, puteți selecta modul audio dorit. SURROUND SOUND → BASS BOOST → GAME → ADAPTIVE SOUND → DTS VIRTUAL:X → STANDARD – SURROUND SOUND Oferă o gamă mai largă de sunete decât cele standard. – BASS BOOST Mod Câmp sonor cu accent pe bași. – GAME Oferă sunete stereoscopice care vă vor integra în mijlocul acțiunii în timpul jocurilor. – ADAPTIVE SOUND Analizează conținutul în timp real și oferă, în mod automat, un sunet optim, bazat pe caracteristicile conținutului. – DTS VIRTUAL:X Sunet 3D captivant pentru orice conținut. – STANDARD Redă sunetul original. • DRC (Dynamic Range Control) Puteți aplica funcția DRC atunci când redați Dolby Digital Audio sau DTS Audio. Având dispozitivul Soundbar închis, mențineți apăsat butonul SOUND MODE timp de peste 5 secunde pentru a activa sau dezactiva funcția DRC (Dynamic Range Control (Controlul intervalului dinamic)). Când funcția DRC este pornită, sunetul puternic este redus. (Sunetul poate fi distorsionat.) • Bluetooth Power Această caracteristică pornește automat Soundbarul când primește o cerere de conectare de la televizor sau de la un dispozitiv Bluetooth conectat anterior. Setarea este activată în mod implicit. – Pentru a opri funcția Bluetooth Power, mențineți apăsat butonul SOUND MODE timp de peste 5 secunde, în timp ce dispozitivul Soundbar este pornit.
 Informații	Apăsați pentru a afișa informații despre funcția activă sau codecul disponibil.

 Volum	Apăsați butonul în sus sau în jos pentru a regla volumul.  • Anularea sunetului Apăsați butonul Volum pentru anularea sunetului. Apăsați-l din nou pentru a-l activa din nou. 
 WOOFER NIVEL WOOFER (BAS)	  Apăsați butonul în sus sau în jos pentru a regla nivelul wooferului (basului) la -12 sau între -6 și +6. Pentru a seta nivelul de volum al wooferului (basului) la 0 (implicit), apăsați pe buton.
 CH LEVEL	Apăsând butonul, puteți regla volumul fiecărui difuzor. • Apăsați butonul pentru a selecta CENTER LEVEL apoi reglați volumul între -6~+6 by utilizând butoanele Sus/Jos. • Dacă difuzoarele spate (comercializate separat) sunt conectate, este acceptată setarea REAR LEVEL. Pentru reglarea volumului REAR LEVEL între -6 și +6 utilizând butoanele Sus/Jos.
 Controlul sunetului	Apăsând butonul, puteți seta funcția audio. Setarea dorită poate fi ajustată folosind butoanele Sus/Jos. VOICE ENHANCE → NIGHT MODE → SYNC → SOUND GROUPING → PRIVATE REAR – VOICE ENHANCE Acest mod îmbunătățește audierea dialogurilor în filme și la televizor. – NIGHT MODE Acest mod este optimizat pentru vizionarea în timpul nopții, având setările reglate pentru a reduce volumul, dar păstrând dialogul clar. – SYNC Dacă semnalul video de pe televizor și semnalul audio de la sistemul Soundbar nu sunt sincronizate, apăsați butonul  (Controlul sunetului) pentru a selecta SYNC, iar apoi setați decalajul audio între 0 și 300 milisecunde cu ajutorul butoanelor Sus/Jos. (Opțiunea nu este disponibilă în modul "USB" sau "BT".)



Controlul sunetului

– SOUND GROUPING

Unitatea principală Soundbar și Difuzoarele Spate (vândute separat) redau sunetul complet în loc de sunet surround, făcându-l ideal pentru grupuri mari de persoane care ascultă muzică într-un spațiu mare.

- Acest meniu este activat inițial când Difuzoarele Spate sunt branșate, apoi meniul rămâne activat indiferent de conexiunea Difuzoarelor Spate.
- Dacă activați Gruparea Sunetului, nu există diferențe de sunet între modulele de Sunet.
- Sunetul nu este redat de toate unitățile difuzoarelor unității principale Soundbar și Difuzoarele Spate, ci doar de anumite unități predefinite, care variază în funcție de model.

– PRIVATE REAR SOUND

Acest mod setează ca sunetul să fie redat doar de Difuzoarele Spate (vândute separat), permițându-vă să ascultați fără a fi deranjat(ă) de alții.

- Dacă activați acest mod, sunetul nu va fi redat de unitatea principală Soundbar și de Subwoofer. Sunetul este redat doar de canalul frontal al Difuzoarelor Spate.
- Dacă activați Sunetul Privat Spate, nu există diferențe de sunet între modulele de sunet.
- Funcția încetează când alimentarea este oprită sau conexiunea Difuzoarelor Spate este pierdută.
- Meniul este activat doar când Difuzoarele Spate sunt branșate.
- Acest mod se dezactivează automat și devine indisponibil când funcția **Q-Symphony** este activată.
- Funcțiile audio **NIGHT MODE** și **VOICE ENHANCE** pot fi **ON/OFF** utilizând butoanele **Sus/Jos**.
- Mențineți apăsat butonul  (**Controlul sunetului**) timp de aproximativ 5 secunde pentru a regla sunetul pe fiecare bandă de frecvență. Se pot selecta 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz și 10 kHz folosind butoanele **Stânga/Dreapta**, fiecare putând fi reglat între -6 și +6 prin folosirea butoanelor **Sus/Jos**. (Asigurați-vă că ați setat în modul "**STANDARD**").



TONE CONTROL

Apăsând butonul, puteți regla volumul sunetelor înalte sau joase.

- Apăsați butonul pentru a selecta **TREBLE** sau **BASS** apoi reglați volumul între -6~+6 by utilizând butoanele **Sus/Jos**. Once the bass level is changed, the woofer level will be also adjusted accordingly.

Folosirea butoanelor ascunse (butoane cu mai multe funcții)

Buton ascuns		Pagină de referință
Buton telecomandă	Funcție	
WOOFER (Sus)	Telecomanda televizorului Pornit/Oprit (Standby)	Pagina 14
Stânga	Conectarea automată a televizorului activată/dezactivată (BT pregătit)	Pagina 24
Sus	ID SET	Pagina 9
(Controlul sunetului)	EQ 7 benzi	Pagina 12
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Standby)	Pagina 10
	Bluetooth Power pornit/oprit	Pagina 10
PAIR	Conexiune multiplă Bluetooth pornită/ oprită (Standby)	Pagina 31

Specificațiile de ieșire pentru diferite moduri de efecte de sunet

Efect		Intrare	Ieșire	
			Fără kitul wireless de boxe spate	Cu kitul wireless de boxe spate
 SOUND MODE	SURROUND SOUND	2.0 canale	3.1 canale	5.1 canale
		5.1 canale	3.1 canale	5.1 canale
	BASS BOOST	2.0 canale	3.1 canale	5.1 canale
		5.1 canale	3.1 canale	5.1 canale
	GAME	2.0 canale	3.1 canale	5.1 canale
		5.1 canale	3.1 canale	5.1 canale
	ADAPTIVE SOUND	2.0 canale	3.1 canale	5.1 canale
		5.1 canale	3.1 canale	5.1 canale
	DTS VIRTUAL:X	2.0 canale	3.1 canale	5.1 canale
		5.1 canale	3.1 canale	5.1 canale
	STANDARD	2.0 canale	2.1 canale	2.1 canale
		5.1 canale	3.1 canale	5.1 canale

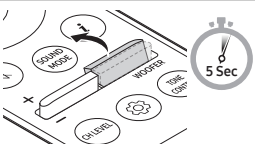
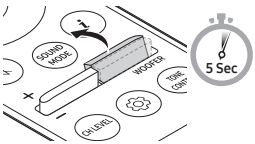
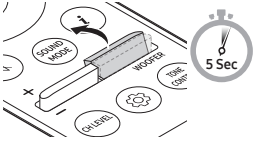
- Kitul Samsung wireless de boxe spate poate fi achiziționat separat. Pentru achiziționarea unui kit, contactați furnizorul de la care ați achiziționat sistemul Soundbar.
- Difuzoarele spate nu vor furniza sunet pe 2 canale de ieșire atunci când modul **STANDARD** este în curs de utilizare. Pentru a activa sunetul difuzoarelor spate, schimbați modul efectului în **SURROUND SOUND**.

Reglarea volumului sistemului Soundbar cu o telecomandă TV

Reglarea volumului sistemului Soundbar cu ajutorul telecomenzii televizorului.

- Această funcție poate fi utilizată doar cu telecomenzi IR. Telecomenzile cu Bluetooth (telecomenzi care necesită asociere) nu sunt acceptate.
- Setati boxele televizorului la **Difuzor extern** pentru utilizarea acestei funcții.
- Producători care acceptă această funcție:
Samsung, VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Opriți sistemul Soundbar.
2. Apăsați și țineți apăsat pe butonul **WOOFER** timp de 5 secunde.
De fiecare dată când apăsați butonul **WOOFER** în sus și îl țineți apăsat timp de 5 secunde, modul va comuta în secvența: **“OFF-TV REMOTE”** (Modul implicit), **“SAMSUNG-TV REMOTE”**, **“ALL-TV REMOTE”**.

Buton telecomandă	Afișaj	Stare
	(Mod implicit) 	Dezactivați telecomanda televizorului.
		Activați telecomanda IR a unui televizor Samsung.
		Activați telecomanda IR a unui televizor terț.

04 CONECTAREA UNITĂȚII SOUNDBAR

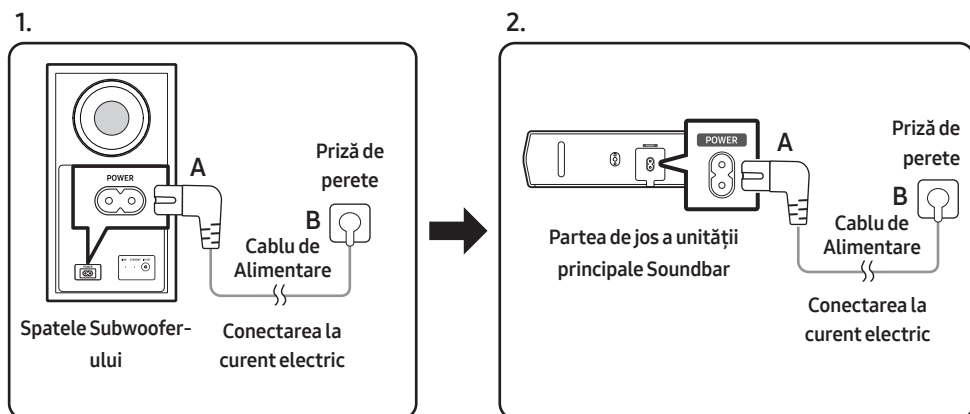
Conectarea la curent electric

Utilizați componentele de alimentare pentru a conecta Subwoofer-ul și Soundbar-ul la o priză electrică în următoarea ordine:

1. Conectați capătul **A** al cablului de alimentare la Subwoofer și capătul **B** la priza de perete.
2. Conectați capătul **A** al cablului de alimentare la Soundbar și capătul **B** la priza de perete.

Consultați ilustrațiile de mai jos.

- Pentru mai multe informații despre alimentarea electrică necesară și consumul de electricitate, consultați eticheta atașată produsului. (Etichetă: Partea de jos sau spatele produsului.)



- Mai întâi brânșați Subwoofer-ul. Subwoofer-ul se va conecta automat când porniți Soundbar-ul.
- Dacă deconectați și reconectați cablul de alimentare când produsul este pornit, Soundbar-ul se va porni automat.

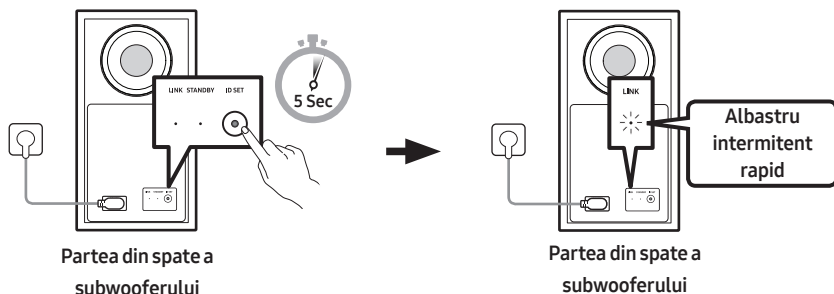
Conectarea manuală a subwooferului în cazul în care conexiunea automată eșuează

Înainte de a efectua procedura de conectare manuală de mai jos:

- Verificați dacă cablurile de alimentare pentru unitatea Soundbar și subwoofer sunt conectate corect.
- Asigurați-vă că sistemul Soundbar este pornit.

1. Țineți apăsat **ID SET** de pe partea din spate a subwooferului cel puțin 5 secunde.

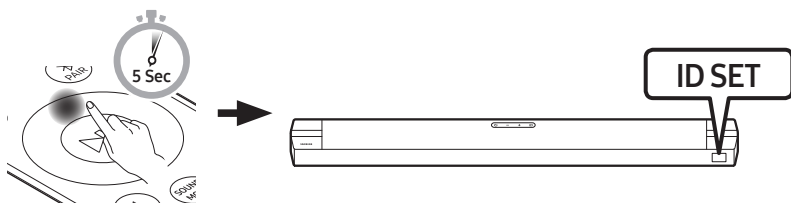
- Indicatorul roșu din partea din spate a subwooferului se stinge și se aprinde intermitent indicatorul albastru.



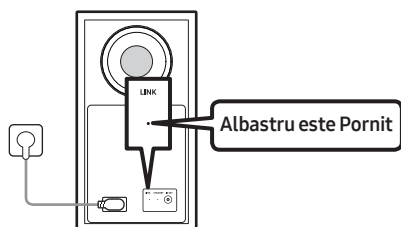
2. Mai întâi, apăsați butonul de pe telecomandă pentru a porni afișajul.

Țineți apăsat butonul **Sus** de pe telecomandă timp de mai mult de 5 secunde.

- Mesajul **ID SET** apare pentru un moment pe afișajul sistemului Soundbar, apoi dispare.
- Unitatea Soundbar va fi pornită automat când **ID SET** este realizat.

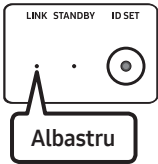
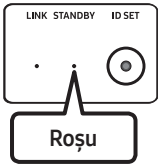
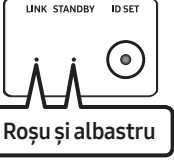


3. Verificați dacă indicatorul LINK LED luminează albastru în mod continuu (conectare realizată).



Indicatorul LINK LED nu mai luminează în mod intermitent și se aprinde continuu în albastru atunci când se realizează conectarea dintre unitatea Soundbar și subwooferul wireless.

Luminile indicator LED din spatele Subwooferului

LED	Stare	Descriere	Soluție
	Pornit	Conectarea reușită (operație normală)	-
	Intermitent	Recuperarea conectării	Verificați dacă este conectat corespunzător cablul de alimentare la sistemul Soundbar principal sau așteptați aproximativ 5 minute. Dacă lumina intermitentă persistă, încercați să conectați manual subwoofer-ul. Consultați pagina 16.
	Pornit	Standby (cu unitatea principală Soundbar oprită)	Verificați dacă cablul de alimentare la unitatea principală Soundbar este conectat corect.
		Conexiunea a eșuat	Reconectați-vă. Consultați instrucțiunile pentru conexiunea manuală de la pagina 16.
	Intermitent	Funcționare necorespunzătoare	Consultați informațiile de contact din manual pentru Centrul de servicii Samsung.

OBSERVAȚII

- Nu conectați cablul de alimentare al acestui produs sau al televizorului dvs. la o priză electrică până când toate conexiunile dintre componente nu sunt finalizate.
- Înainte de a deplasa sau instala acest produs, asigurați-vă că opriți alimentarea și deconectați cablul de alimentare.
- Dacă unitatea principală este oprită, subwooferul wireless va intra în modul standby, iar LEDUL STANDBY din partea din spate va deveni roșu după ce clipește albastru de câteva ori.
- Dacă utilizați un dispozitiv care folosește aceeași frecvență ca și sistemul Soundbar în apropierea sistemului Soundbar, interferența poate provoca întreruperea sunetului.
- Distanța maximă de transmisie a semnalului wireless de la unitatea principală este de aproximativ 10 metri, dar poate varia în funcție de mediul de funcționare. Dacă între unitatea principală și subwooferul wireless se află un perete din beton armat sau un perete metalic, este posibil ca sistemul să nu funcționeze deloc, deoarece semnalul wireless nu poate penetra metalul.

MĂSURI DE PRECAUȚIE

- Antenele de recepție a semnalului wireless sunt integrate în subwooferul wireless. Feriți unitățile de apă și umezeală.
- Pentru randament optim, asigurați-vă că zona din jurul subwooferului wireless și al modulului receiverului wireless (vândut separat) nu prezintă obstacole.

Conectarea kitului wireless spate Samsung la sistemul Soundbar

Experimentați un sunet surround wireless de calitate conectând Kitul wireless de difuzoare spate Samsung (SWA-9250S, vândut separat) la sistemul Soundbar.

Pentru informații detaliate despre conexiuni, consultați manualul Kitul wireless de difuzoare spate Samsung.

05 UTILIZAREA UNEI CONEXIUNI CU FIR LA TELEVIZOR

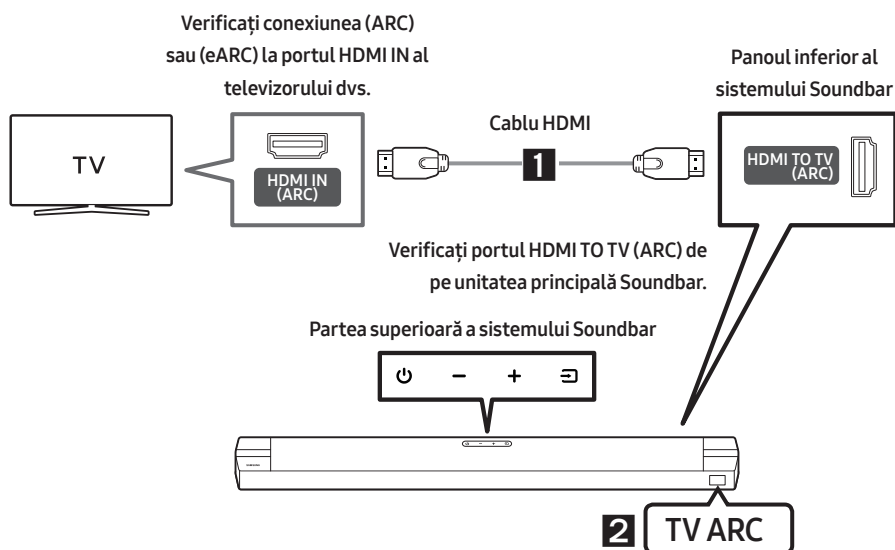
Ascultați sunetele televizorului folosind sistemul Soundbar conectat printr-o rețea configurată cu cabluri sau fără cabluri.

- Când Soundbar-ul este conectat la televizoarele Samsung, acesta poate fi controlat folosind telecomanda televizorului.
 - Această funcție este compatibilă cu televizoarele Smart Samsung din 2017 și cele din seriile ulterioare care au funcția Bluetooth atunci când sistemul Soundbar se conectează la televizor folosind un cablu optic.
 - Această funcție permite și folosirea meniului televizorului pentru efectuarea reglajelor de sunet și a altor setări diferite, precum și controlul volumului și de anulare a sunetului.

Metoda 1. Realizarea unei conexiuni prin cablu HDMI

⚠ ATENȚIE

- Când sunt conectate atât cablul HDMI, cât și cablul optic, semnalul HDMI este primit primul.
- Pentru a conecta cablul HDMI între televizor și Soundbar, asigurați-vă că ați conectat terminalele marcate ARC. În caz contrar, este posibil ca sunetul televizorului să nu fie redat.
- Cablul recomandat este un cablu HDMI certificat de HDMI.org.



1. Cu sistemul Soundbar și televizorul pornite, conectați cablul HDMI conform indicațiilor din imagine.
2. "TV ARC" apare pe afișajul unității principale Soundbar și se emite sunetul televizorului prin sistemul Soundbar.

- În cazul în care sunetul televizorului este dezactivat, apăsați butonul  (**Sursă**) de pe telecomandă sau din partea superioară a sistemului Soundbar pentru a comuta la modul **“TV ARC”**. Ecranul afișează **“TV ARC”** și este redat sunetul televizorului.
- Dacă pe afișajul unității principale Soundbar nu apare **“TV ARC”** asigurați-vă că ați conectat cablul HDMI la portul corect.
- Folosiți butoanele de volum de pe telecomanda televizorului pentru a regla volumul.

OBSERVAȚII

- HDMI este o interfață care permite transmiterea digitală a datelor video și audio cu un singur conector.
- Dacă televizorul dispune de un port ARC, conectați cablul HDMI la portul HDMI IN (ARC).
- Vă recomandăm să utilizați un cablu HDMI fără miez, dacă este posibil. Dacă utilizați un cablu HDMI cu miez, utilizați unul cu un diametru mai mic de 14 mm.
- Această funcție nu este disponibilă în cazul în care cablul HDMI nu acceptă ARC.
- Când semnalele de difuzare sunt Dolby Digital și setarea pentru “Format audio ieșire digitală” este PCM pe televizorul dvs., se recomandă să schimbați setarea la Dolby Digital. Când setarea este schimbată, puteți experimenta o calitate mai bună a sunetului. (Cuvintele din meniul televizorului pot fi diferite pentru Dolby Digital și PCM, în funcție de producătorul televizorului.)

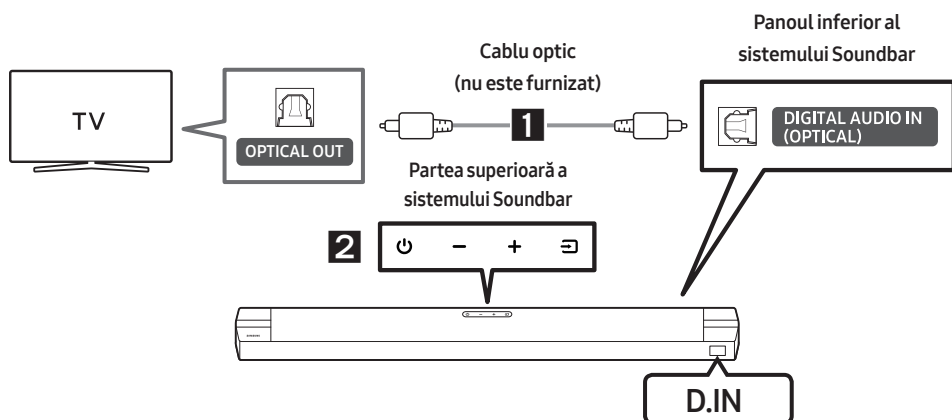
Metoda 2. Realizarea unei conexiuni prin cablu optic

Lista de verificare înainte de conectare

- Când sunt conectate atât cablul HDMI, cât și cablul optic, semnalul HDMI este primit primul.
- Când utilizați un cablu optic și terminalele au capacele puse, asigurați-vă că ați scos capacele.



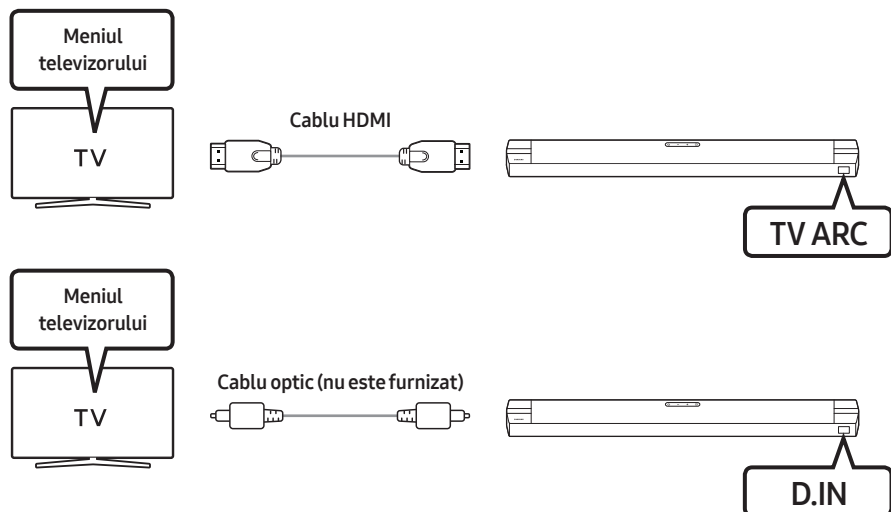
- Dacă utilizați un cablu optic, trebuie setat modul "D.IN".



1. Conectați mufa **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de pe sistemul Soundbar la mufa OPTICAL OUT a televizorului cu un cablu optic (nu este furnizat) digital.
2. Apăsați butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior sau de pe telecomandă, iar apoi selectați modul "D.IN".
3. Sunetul televizorului este redat prin Soundbar.

Utilizarea funcției Q-Symphony

- Când Soundbar-ul este bransat la un televizor Samsung care acceptă funcția Q-Symphony, puteți reda sunetul simultan prin Soundbar și televizor. Dacă utilizați funcția Q-Symphony, sunetul surround redat pe televizor vă permite să obțineți un efect surround mai bogat și mai tridimensional.
- Când Soundbar-ul este bransat, meniul "**Q-Symphony**" apare pe televizor.
(Mesajul afișat poate varia în funcție de modelul televizorului.)
(Setări (⚙️) → Toate Setările (⚙️) → Sunet → Ieșire Sunet)
- Exemplu de meniu al televizorului: **Q-Symphony**



OBSERVAȚII

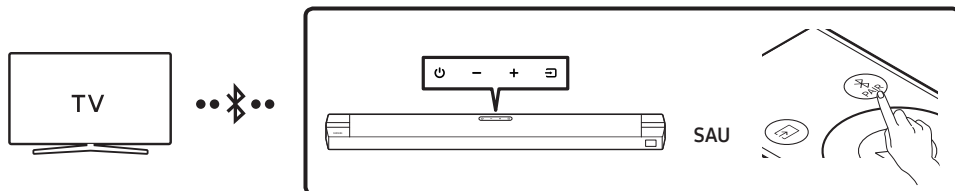
- Poate funcționa conform codecului acceptat de televizor.
- Această funcție este acceptată doar când este conectat cablul HDMI sau cablul optic (nu este furnizat).
- Această funcție este disponibilă pentru unele modele de televizoare Samsung și dispozitive Soundbar.

06 UTILIZAREA UNEI CONEXIUNI WIRELESS LA TELEVIZOR

Conectarea prin Bluetooth

Atunci când un televizor este conectat la un dispozitiv prin Bluetooth, puteți să vă bucurați de muzică stereo, fără cabluri.

- Nu puteți conecta mai multe televizoare simultan.



Conectarea inițială

1. Apăsați butonul  **PAIR** de pe telecomandă pentru a activa modul de lucru **“BT PAIRING”**.
(SAU)
 - a. Apăsați butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior și apoi selectați **“BT”**.
“BT” devine **“BT PAIRING”** în câteva secunde în mod automat sau devine **“BT READY”** dacă există o înregistrare de conectare.
 - b. Atunci când apare **“BT READY”**, apăsați și țineți apăsat butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior al sistemului Soundbar timp de mai mult de 5 secunde pentru a afișa **“BT PAIRING”**.
2. Selectați modul Bluetooth de pe televizor. (Pentru mai multe informații, consultați manualul de utilizare al televizorului.)
3. Selectați **“B-Series Soundbar”** din lista afișată pe ecranul televizorului.
Vă este indicat sistemul Soundbar disponibil pentru **“Needs Pairing”** sau **“Paired”** din lista de dispozitive Bluetooth ale televizorului. Pentru a vă conecta la sistemul Soundbar, selectați mesajul și efectuați conexiunea.
 - Când televizorul este conectat, **[Nume TV] → “BT”** apare pe afișajul frontal al unității Soundbar.
4. Acum puteți auzi sunetele televizorului emise prin sistemul Soundbar.

Dacă dispozitivul nu se conectează

- Dacă denumirea sistemului Soundbar conectat anterior (de ex. **“B-Series Soundbar”**) apare pe listă, acesta trebuie șters.
- Apoi repetați pașii de la 1 la 3.

NOTĂ

- După ce conectați Soundbarul la televizor prima dată, utilizați modul **“BT READY”** pentru a vă reconecta.

Deconectarea sistemului Soundbar de la televizor

Apăsați butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior sau de pe telecomandă sau comutați la orice mod, în afară de "BT".

- Deconectarea necesită o anumită perioadă de timp deoarece televizorul trebuie să primească un răspuns de la sistemul Soundbar. (Timpul necesar poate fi diferit, în funcție de modelul televizorului folosit.)
- Pentru anularea conexiunii Bluetooth dintre unitatea Soundbar și TV, apăsați butonul **Stânga** de pe telecomandă timp de 5 secunde, unitatea Soundbar fiind setată pe "BT READY". (Glisați Pornire→ Oprire)

Care este diferența dintre BT READY și BT PAIRING?

- **BT READY** : În acest mod, puteți căuta televizoare conectate anterior sau puteți conecta un dispozitiv mobil conectat anterior la Soundbar.
- **BT PAIRING** : În acest mod, puteți conecta un dispozitiv nou la unitatea Soundbar. (Apăsați butonul  **PAIR** pe telecomandă sau apăsați și țineți apăsat butonul  (**Sursă**) din partea superioară a sistemului Soundbar timp de mai mult de 5 secunde în timp ce sistemul Soundbar este în modul "BT".)

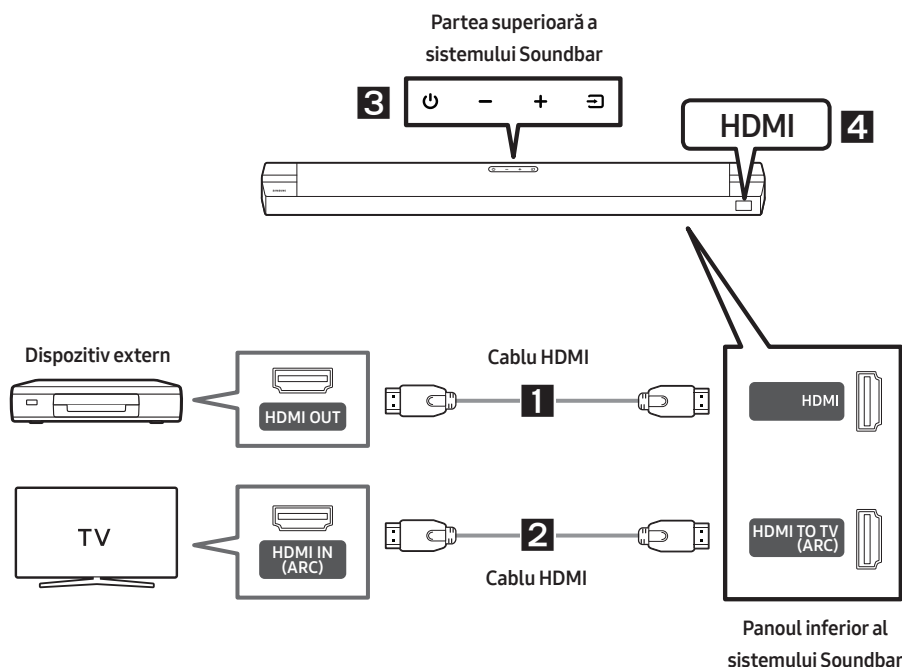
OBSERVAȚII

- Dacă atunci când conectați un dispozitiv Bluetooth vi se solicită un cod PIN, introduceți <0000>.
- În modul de conectare Bluetooth, conexiunea Bluetooth se va întrerupe dacă distanța dintre sistemul Soundbar și dispozitivul Bluetooth depășește 10 m.
- Sistemul Soundbar se oprește automat după 18 de minute în starea Ready.
- Sistemul Soundbar ar putea să nu caute sau să nu se conecteze corect la dispozitive prin Bluetooth în următoarele situații:
 - Dacă în vecinătatea sistemului Soundbar este un câmp electric puternic.
 - Dacă două sau mai multe dispozitive Bluetooth sunt asociate simultan cu sistemul Soundbar.
 - Dacă dispozitivul Bluetooth este oprit, nu este găsit sau nu funcționează corect.
- Dispozitivele electronice pot provoca interferențe radio. Dispozitivele care generează unde electromagnetice trebuie ținute la distanță de unitatea principală Soundbar - de exemplu, cuptoarele cu microunde, dispozitivele LAN wireless etc.

07 CONECTAREA LA UN DISPOZITIV EXTERN

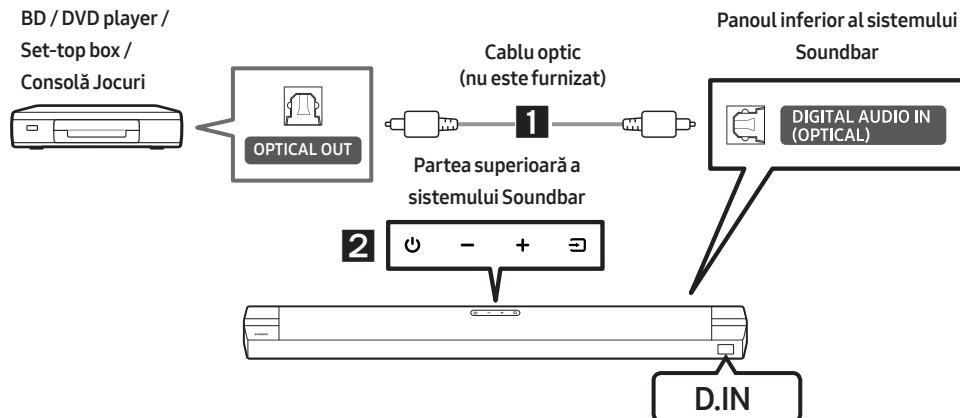
Conectați-vă la un dispozitiv extern prin intermediul unui cablu sau prin Bluetooth pentru a reda sunetul dispozitivului extern prin intermediul sistemului Soundbar.

Metoda 1. Realizarea unei conexiuni prin cablu HDMI



1. Conectați un cablu HDMI de la portul **HDMI** din partea de jos a dispozitivului Soundbar la portul HDMI OUT al dispozitivului digital.
2. Conectați un cablu HDMI de la portul **HDMI TO TV (ARC)** din partea de jos a dispozitivului Soundbar la portul HDMI IN al televizorului.
3. Apăsați butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior sau de pe telecomandă, iar apoi selectați **"HDMI"**.
4. Modul **"HDMI"** selectat este afișat pe panoul de afișare al sistemului Soundbar și este redat sunetul.

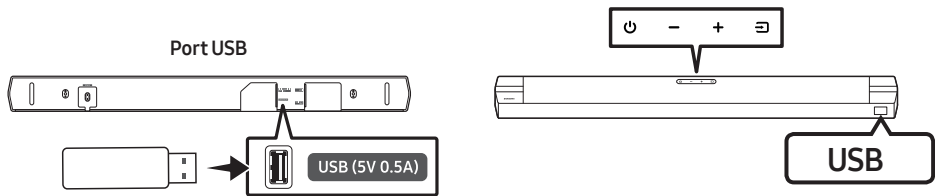
Metoda 2. Realizarea unei conexiuni prin cablu optic



1. Conectați **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de pe unitatea principală la mufa OPTICAL OUT a dispozitivului sursă utilizând un cablu optic (nu este furnizat).
2. Selectați modul "**D.IN**" apăsând butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior sau de pe telecomandă.
3. Sunetul dispozitivului extern este redat prin Soundbar.

08 CONECTAREA UNUI DISPOZITIV DE STOCARE USB

Puteți asculta fișierele audio de pe dispozitivele de stocare conectate la sistemul Soundbar.



1. Conectați dispozitivul USB la portul USB din partea de jos a produsului.
2. Apăsați butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior sau de pe telecomandă, iar apoi selectați “USB”.
3. “USB” apare pe ecranul de afișaj.
4. Ascultați fișierele audio de pe dispozitivele de stocare conectate la sistemul Soundbar.
 - Sistemul Soundbar se închide automat (Auto Power Down) dacă niciun dispozitiv cu port USB nu a fost conectat de mai bine de 18 minute.

Listă de compatibilitate

Extensie	Codec	Rată de eșantionare	Rată de biți
*.mp3	MPEG1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	intre 32 și 320 kbps
	MPEG1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	intre 32 și 320 kbps
	MPEG2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	intre 8 și 160 kbps
	MPEG2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	intre 8 și 160 kbps
*.ogg	Vorbis	32 kHz ~ 48 kHz	intre 45 și 500 kbps
*.aac *.m4a *.mp4 (Doar audio)	AAC-LC (MPEG2/MPEG4)	32 kHz ~ 48 kHz	intre 32 și 320 kbps
*.wav	LPCM	32 kHz ~ 192 kHz	intre 1024 și 9216 kbps
*.flac	FLAC	32 kHz ~ 192 kHz	intre 162 și 8100 kbps
*.aiff	AIFF	32 kHz ~ 192 kHz	intre 1024 și 9216 kbps

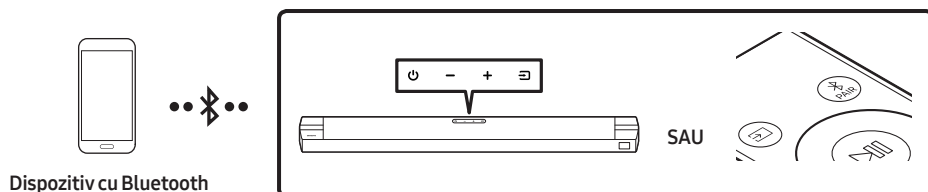
- Dacă există prea multe foldere (aproximativ 200) și fișiere (aproximativ 2.000) stocate pe dispozitivul USB, accesarea și redarea fișierelor prin dispozitivul Soundbar poate dura mai mult.
- Sistemele de fișiere acceptate pentru unitatea USB: FAT16, FAT32, NTFS

09 CONECTAREA UNUI DISPOZITIV MOBIL

Conectarea Prin Bluetooth

Când un dispozitiv mobil este conectat prin Bluetooth, puteți asculta muzică stereo, fără cabluri.

- Când conectați un dispozitiv Bluetooth asociat cu sistemul Soundbar oprit, acesta pornește automat.
- Conexiunea este limitată la un televizor sau la două dispozitive Bluetooth în același timp.



Conectarea inițială

- Când vă conectați la un dispozitiv Bluetooth nou, asigurați-vă că dispozitivul se află într-o rază de 1 m.

1. Apăsați butonul **PAIR** de pe telecomandă pentru a activa modul de lucru **"BT PAIRING"**.

(SAU) a. Apăsați butonul **(Sursă)** de pe panoul superior și apoi selectați **"BT"**.

"BT" devine **"BT PAIRING"** în câteva secunde în mod automat sau devine **"BT READY"** dacă există o înregistrare de conectare.

b. Atunci când apare **"BT READY"**, apăsați și țineți apăsat butonul **(Sursă)** de pe panoul superior al sistemului Soundbar timp de mai mult de 5 secunde pentru a afișa **"BT PAIRING"**.

2. Selectați din listă **"[AV] B-Series Soundbar"**.

- Când sistemul Soundbar este conectat la un dispozitiv prin Bluetooth, pe afișajul frontal va apărea **[Numele dispozitivului Bluetooth] → "BT"**.

3. Puteți asculta muzica pe dispozitivul Bluetooth conectat prin sistemul Soundbar.

Dacă dispozitivul nu se conectează

- Dacă denumirea sistemului Soundbar conectat anterior (de ex. **"[AV] B-Series Soundbar"**) apare pe listă, acesta trebuie șters.
- Apoi repetați pașii de la 1 la 2.

NOTĂ

- După ce conectați bara de sunet la dispozitiv mobil prima dată, utilizați modul **"BT READY"** pentru a vă reconecta.

Care este diferența dintre BT READY și BT PAIRING?

- **BT READY** : În acest mod, puteți căuta televizoare conectate anterior sau puteți conecta un dispozitiv mobil conectat anterior la Soundbar.
- **BT PAIRING** : În acest mod, puteți conecta un dispozitiv nou la Soundbar. (Apăsați butonul  **PAIR** pe telecomandă sau apăsați și țineți apăsat butonul  (**Sursă**) din partea superioară a sistemului Soundbar timp de mai mult de 5 secunde în timp ce sistemul Soundbar este în modul "BT".)

OBSERVAȚII

- Dacă atunci când conectați un dispozitiv Bluetooth vi se solicită un cod PIN, introduceți <0000>.
- În modul de conectare Bluetooth, conexiunea Bluetooth se va întrerupe dacă distanța dintre sistemul Soundbar și dispozitivul Bluetooth depășește 10 m.
- Sistemul Soundbar se oprește automat după 18 de minute în starea Ready.
- Sistemul Soundbar ar putea să nu caute sau să nu se conecteze corect la dispozitive prin Bluetooth în următoarele situații:
 - Dacă în vecinătatea sistemului Soundbar este un câmp electric puternic.
 - Dacă sunt împerecheate simultan mai multe dispozitive Bluetooth cu sistemul Soundbar.
 - Dacă dispozitivul Bluetooth este oprit, nu este găsit sau nu funcționează corect.
- Dispozitivele electronice pot provoca interferențe radio. Dispozitivele care generează unde electromagnetice trebuie ținute la distanță de unitatea principală Soundbar - de exemplu, cuptoarele cu microunde, dispozitivele LAN wireless etc.
- Sistemul Soundbar acceptă date SBC (44,1kHz, 48kHz).
- Conectați numai la dispozitive Bluetooth care acceptă funcția A2DP (AV).

Funcția Bluetooth Power pornită (SOUND MODE)

Dacă un dispozitiv Bluetooth asociat anterior încearcă să se asocieze cu sistemul Soundbar când funcția Bluetooth Power pornită este activată și sistemul Soundbar este pornit, sistemul Soundbar pornește automat.

1. Țineți apăsat butonul **SOUND MODE** mai mult de 5 secunde pe telecomandă când sistemul Soundbar este pornit.
2. "ON-BLUETOOTH POWER" apare pe afișajul sistemului Soundbar.

Deconectarea dispozitivului Bluetooth de la un sistem Soundbar

Puteți deconecta dispozitivul Bluetooth de la sistemul Soundbar. Pentru instrucțiuni, consultați manualul de utilizare al dispozitivului Bluetooth.

- Sistemul Soundbar va fi deconectat.
- Când sistemul Soundbar este deconectat de la dispozitivul Bluetooth, sistemul Soundbar va afișa **"BT DISCONNECTED"** pe afișajul frontal.

Deconectarea unității Soundbar de la dispozitivul Bluetooth

Apăsați butonul  (Sursă) de pe panoul superior sau de pe telecomandă, iar apoi schimbați pe orice mod, cu excepția **"BT"**.

- Dispozitivul Bluetooth conectat va aștepta o anumită perioadă de timp pentru un răspuns de la sistemul Soundbar înainte de a întrerupe conexiunea. (Durata de deconectare poate varia, în funcție de dispozitivul Bluetooth)
- Când sistemul Soundbar este deconectat de la dispozitivul Bluetooth, sistemul Soundbar va afișa **"BT DISCONNECTED"** pe afișajul frontal.

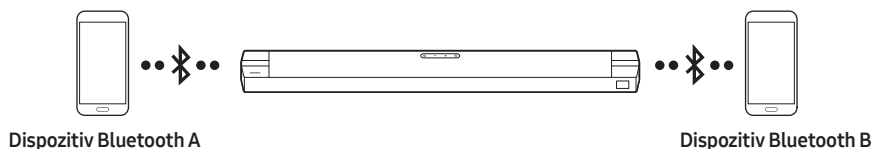
Informații suplimentare despre conexiunea Bluetooth

Bluetooth este o tehnologie care permite interconectarea rapidă a dispozitivelor compatibile Bluetooth printr-o conexiune fără fir, cu rază scurtă de acțiune.

- Un dispozitiv Bluetooth poate cauza zgomote sau defecțiuni de funcționare când:
 - O parte a corpului se află în contact cu sistemul de transmisie/recepție al dispozitivului Bluetooth sau al sistemului Soundbar.
 - Este supus la variații electrice din cauza diverselor obstacole – pereți, colțuri sau elemente de partiționare a birourilor.
 - Este supus la interferențe electrice din partea unor dispozitive care funcționează pe aceeași frecvență – inclusiv echipamente medicale, cuptoare cu microunde și routere wireless LAN.
- Împerecheați sistemul Soundbar cu dispozitivul Bluetooth de la o distanță mică.
- Cu cât distanța dintre aparatul Soundbar și dispozitivul Bluetooth este mai mare, cu atât calitatea sunetului devine mai slabă. Dacă distanța este mai mare decât raza de operare Bluetooth, conexiunea se va întrerupe.
- În zonele cu calitate scăzută a recepției, conexiunea Bluetooth ar putea să nu funcționeze corect.
- Conexiunea Bluetooth funcționează numai când aparatul este în apropiere unității centrale. Conexiunea va fi întreruptă automat, dacă distanța dintre dispozitive este mai mare decât raza de recepție. Chiar și în interiorul acestei raze de recepție, calitatea sunetului poate fi deteriorată de diverse obstacole – cum ar fi ușile sau pereții.
- Acest dispozitiv wireless poate cauza o interferență electrică în timpul funcționării.

Conexiunea Bluetooth multiplă

Sistemul Soundbar poate fi conectat la 2 dispozitive Bluetooth în același timp.



1. Conectați sistemul Soundbar la maxim două dispozitive Bluetooth. (Consultați pagina 28)
2. Redați muzică de pe unul dintre dispozitivele Bluetooth conectate în timp ce sunt conectate ambele dispozitive.
3. Dacă se redă muzică de pe dispozitivul Bluetooth "B" în timp ce se redă de pe dispozitivul "A", muzica începe să fie redată pe dispozitivul "B", iar redarea de pe dispozitivul "A" este oprită/întreruptă automat.
4. În versiunile anterioare AVRCP V1.4, timpul de comutare a dispozitivului care redă muzică poate fi decalat.

Asociere multiplă prin Bluetooth

Asocierea mai multor dispozitive la sistemul Soundbar

1. Porniți sistemul Soundbar.
2. Doar când sunteți în modul "**BT**", mențineți apăsat butonul  (**Sursă**) din partea de sus a dispozitivului Soundbar timp de peste 5 secunde pentru ca dispozitivul Soundbar să treacă în modul "**BT PAIRING**", apoi, din partea laterală a dispozitivului Bluetooth, activați funcția Bluetooth și selectați Soundbar din lista de dispozitive disponibile, iar dispozitivul Soundbar va fi conectat automat la dispozitivul Bluetooth.
3. Un al doilea dispozitiv Bluetooth poate fi asociat și conectat la sistemul Soundbar utilizând aceeași metodă.
Dacă încercați să conectați un al 3-lea dispozitiv, un dispozitiv conectat care nu redă audio pierde conexiunea Bluetooth, dar tot va fi asociat cu sistemul Soundbar.
4. Utilizând aceeași metodă, puteți asocia până la 8 dispozitive Bluetooth, însă doar ultimele 2 vor rămâne conectate la sistemul Soundbar în același timp.

OBSERVAȚII

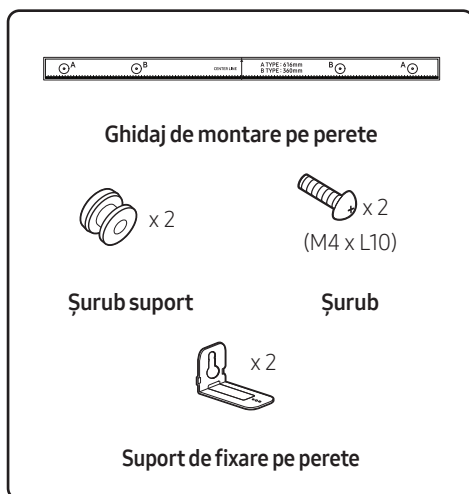
- Doar 1 televizor Samsung sau 2 dispozitive Bluetooth pot fi conectate la sistemul Soundbar în același timp.
- Sistemul Soundbar va fi deconectat de la dispozitivele Bluetooth, atunci când primește o solicitare de conectare de la un televizor Samsung.
- În mod implicit, dispozitivul Soundbar este în modul "**ON-BT MULTI CONNECTION**", dar pentru restabilirea la modul fără conexiune multiplă din alt mod, țineți apăsat pe butonul  **PAIR** de pe telecomandă timp de peste 5 secunde în modul Stare de veghe, până când pe afișaj apare "**OFF-BT MULTI CONNECTION**".

10 INSTALAREA SUPORTULUI DE PERETE

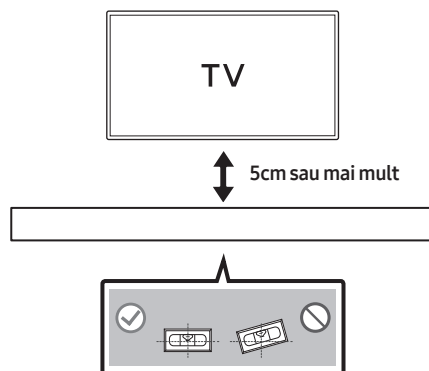
Precauții la instalare

- Instalați numai pe un perete vertical.
- Evitați temperatura sau umiditatea ridicate la locația de instalare.
- Verificați duritatea peretelui și dacă acesta este suficient de dur pentru a susține greutatea sistemului. În caz contrar, ranforșați-l sau montați sistemul pe un alt perete.
- Achiziționați și utilizați șuruburi și dibluri adecvate pentru perețele pe care montați sistemul (rigips, metal, lemn, etc.). Dacă este posibil, fixați șuruburile de montat în grinzi.
- Achiziționați șuruburile de fixare pe perete în funcție de tipul și grosimea peretelui pe care montați sistemul Soundbar.
 - Diametru: M5
 - Lungime: 35 mm sau mai mult recomandat.
- Conectați cablurile între unitate și dispozitivele externe înainte de a fixa unitatea Soundbar pe perete.
- Asigurați-vă că unitatea este oprită și deconectată de la sursa de alimentare înainte de montare. În caz contrar, există risc de electrocutare.

Componente pentru montarea pe perete

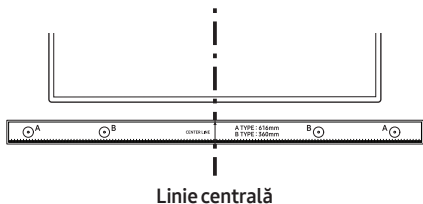


1. Plasați **Ghidaj de montare pe perete** pe suprafața peretelui.
 - **Ghidaj de montare pe perete** trebuie să fie în poziție orizontală perfectă.
 - Dacă montați televizorul pe perete, instalați unitatea Soundbar la cel puțin 5 cm sub televizor.

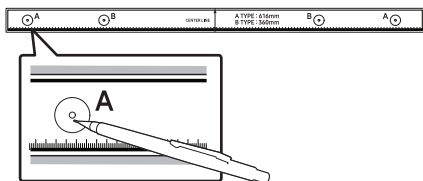


2. Aliniați **Linia centrală a Ghidajul de montare pe perete** cu centrul televizorului (dacă montați unitatea Soundbar sub televizor), apoi fixați **Ghidaj de montare pe perete** pe perete utilizând bandă adezivă.

- Dacă nu montați sub un televizor, plasați **Linie centrală** în centrul zonei de instalare.

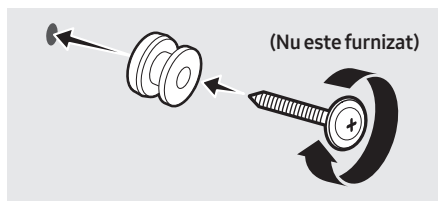


3. Introduceți vârful unui stilou sau al unui creion ascuțit prin centrul imaginilor **A-TYPE** la fiecare capăt al ghidajului pentru a marca găurile pentru șuruburile de susținere, apoi scoateți **Ghidaj de montare pe perete**.

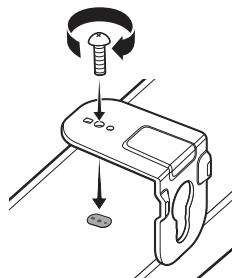


4. Utilizând un burghiu de dimensiune corespunzătoare, realizați o gaură în perete în dreptul fiecărui marcaj.
- Dacă marcajele nu corespund cu pozițiile bolțurilor, asigurați-vă că introduceți ancorele corespunzătoare în găuri înainte de a introduce șuruburile de susținere. Dacă utilizați ancore, asigurați-vă că găurile pe care le realizați sunt suficient de mari pentru ancorele utilizate.

5. Împingeți un șurub (nu este furnizat) prin fiecare **Șurub suport**, apoi înșurubați bine fiecare șurub în câte o gaură pentru șurubul de susținere.

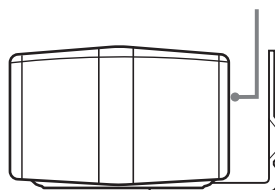


6. Instalați cele 2 **Suport de fixare pe perete** în orientarea corectă în partea de jos a sistemului Soundbar, folosind 2 **Șuruburi**.



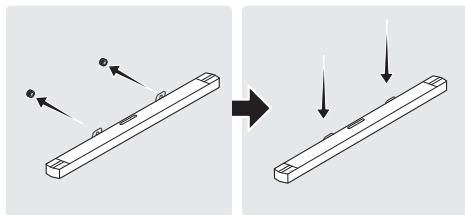
- Când asamblați, asigurați-vă că piesele de susținere ale **Suporturilor pentru perete** se află în spatele părții din spate a sistemului Soundbar.

Spatele sistemului
Soundbar

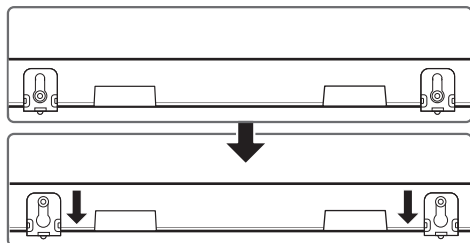


Capătul din dreapta al
sistemului Soundbar

7. Instalați sistemul Soundbar cu **Suporturilor pentru perete** suspendând **Suporturilor pentru perete** de **Șuruburi de suport** pe perete.

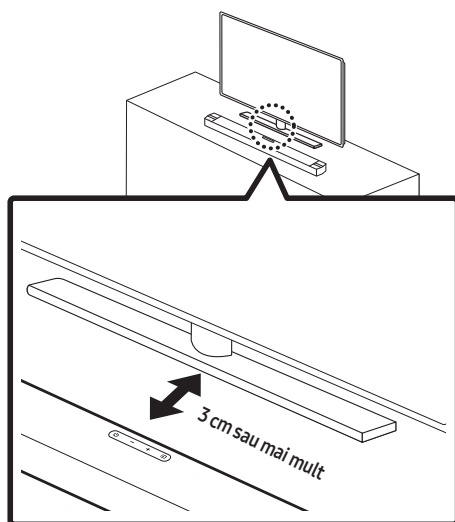


8. Glisați sistemul Soundbar în jos așa cum se arată mai jos pentru ca **Suport de fixare pe perete** să se sprijine bine pe **Șurub suport**.
- Introduceți **Șurub suport** în partea mai lată (inferioară) a **Suport de fixare pe perete**, și apoi glisați **Suport de fixare pe perete** în jos pentru ca **Suport de fixare pe perete** să se sprijine bine pe **Șurub suport**.



11 PLASAREA SISTEMULUI SOUNDBAR PE UN SUPORT DE TELEVIZOR

Plasați sistemul Soundbar pe un suport de televizor.



Așa cum este prezentat în imagine, aliniați centrul sistemului Soundbar cu centrul televizorului, apoi plasați cu atenție sistemul Soundbar pe suportul de televizor.

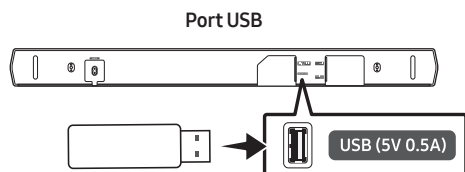
Pentru o calitate optimă a sunetului, poziționați sistemul Soundbar în fața televizorului, la o distanță de cel puțin 3 cm de acesta.

NOTĂ

- Asigurați-vă că sistemul este amplasat pe o suprafață plană și solidă.

12 ACTUALIZARE SOFTWARE

Samsung ar putea oferi în viitor actualizări pentru firmware-ul sistemului Soundbar.



Dacă este disponibilă o actualizare, puteți actualiza firmware-ul prin conectarea unui dispozitiv USB cu versiunea de actualizare firmware la portul USB al sistemului Soundbar. Pentru informații suplimentare despre descărcarea fișierelor de actualizare, vizitați site-ul web Samsung la adresa (www.samsung.com) → Support. Apoi, selectați tipul de produs sau introduceți numărul modelului Soundbar-ului și descărcați firmware-ul. Rețineți că denumirile opțiunilor pot varia.

Verificarea versiunii firmware

1. Opriti sistemul Soundbar.
2. Apăsati și țineți apăsat butonul  (**Controlul sunetului**) de pe telecomandă timp de 5 secunde.
3. Fiecare versiune apare în următoarea ordine pe afișajul sistemului Soundbar.
(Versiune software → **HDMI** → **T** → **R** → **R2**)
 - **T**: Modulul Tx wireless din Soundbar.
 - **R**: Modulul Rx wireless din Subwoofer.
 - **R2**: Versiunea Difuzoarelor Spate.
 - Spate nebransat: R2---
 - Spate bransat: R2xxx

Procedura de actualizare

Important: Funcția de actualizare șterge toate setările utilizatorului. Vă recomandăm să vă notați setările pentru a le putea reseta cu ușurință după actualizare. Rețineți că actualizarea firmware-ului resetează și conexiunea subwoofer-ului.

1. Conectați o unitate USB la portul USB al calculatorului dumneavoastră.

Important: Asigurați-vă că nu există fișiere cu muzică pe unitatea USB. Acest lucru poate cauza eșuarea actualizării de firmware.
2. Accesați (www.samsung.com) → Selectați Introducere număr model și introduceți numărul modelului dispozitivului Soundbar. Selectați Manualele și descărcări și descărcați cel mai recent fișier software.
3. Salvați software-ul descărcat pe o memorie USB și selectați "Extrage aici" pentru a dezarhiva folderul.
4. Opriti sistemul Soundbar și conectați stick-ul USB, care conține actualizarea de software, la portul USB.
5. Porniți dispozitivul Soundbar și comutați sursa la modulul "**USB**". În decurs de 3 minute, se afișează "**UPGR**" și începe actualizarea. La finalul actualizării, dispozitivul Soundbar se oprește, apoi pornește automat.
6. Mențineți apăsat butonul **— + (Volum)** de pe panoul superior timp de 5 secunde. Pe afișaj va apărea "**INIT**" → "**OK**", iar dispozitivul Soundbar se va opri. Actualizarea este finalizată.
 - Acest produs are o funcție DUAL BOOT. Dacă firmware-ul nu se actualizează, puteți actualiza firmware-ul din nou.
7. Restaurați setările pe Soundbar.

Dacă nu se afișează UPGR

1. Opriți sistemul Soundbar, deconectați și reconectați dispozitivul de stocare USB care conține fișierele de actualizare la portul USB al sistemului Soundbar.
2. Deconectați cablul de alimentare al sistemului Soundbar, reconectați-l, apoi porniți sistemul Soundbar.

OBSERVAȚII

- Este posibil ca actualizarea firmware-ului să nu funcționeze corect dacă fișierele audio acceptate de sistemul Soundbar sunt stocate pe dispozitivul de stocare USB.
- Nu conectați alimentarea sau scoateți dispozitivul USB în timp ce se aplică actualizările. Unitatea principală se oprește automat după încheierea actualizării firmware-ului.
- După finalizarea actualizării, poate fi inițializată procedura Soundbar de configurare la nivel de utilizator. Prin urmare, vă recomandăm să vă notați setările pentru a le putea reseta cu ușurință după actualizare. Rețineți că actualizarea firmware-ului resetează și conexiunea subwoofer-ului. În cazul în care conexiunea la subwoofer nu este restabilită automat după actualizare, consultați pagina 16.
Dacă actualizarea software-ului eșuează, verificați dacă memoria USB este defectă.
- Utilizatorii de sisteme Mac OS trebuie să utilizeze MS-DOS (FAT) ca format USB.
- Este posibil ca actualizarea prin USB să nu fie disponibilă, în funcție de producătorul dispozitivului de stocare.
- După instalarea celei mai recente versiuni, nu se efectuează nicio actualizare.

13 DEPANARE

Înainte de a solicita service, verificați următoarele.

Dispozitivul Soundbar nu pornește.

- Verificați dacă cablul de alimentare al sistemului Soundbar este corect introdus în priză.

Dispozitivul Soundbar nu funcționează corect.

- După ce scoateți cablul de alimentare, introduceți-l din nou.
- Opriti și porniți dispozitivul extern, apoi încercați din nou.
- Dacă nu primește semnal, sistemul Soundbar se oprește automat după o anumită perioadă de timp. Porniți alimentarea. (Consultați pagina 7.)

Dacă telecomanda nu funcționează.

- Îndreptați telecomanda direct către dispozitivul Soundbar.
- Înlocuiți bateriile cu unele noi.

Dispozitivul Soundbar nu redă niciun sunet.

- Volumul de pe Soundbar este prea mic sau dezactivat. Reglați volumul.
- Când este conectat un dispozitiv extern (STB, dispozitiv Bluetooth, dispozitiv mobil etc.), reglați volumul dispozitivului extern.
- Pentru redarea sunetului televizorului, selectați sistemul Soundbar. (Televizor Samsung: Start (🏠) → Meniu → Setări (⚙️) → Toate setările (⚙️) → Sunet → Ieșire sunet → Selectare Soundbar)
- Conectarea cablului la sistemul Soundbar poate fi imperfectă. Scoateți cablul și conectați din nou.
- Scoateți cablul de alimentare în întregime, reconectați-l și porniți alimentarea.
- Inițializați produsul și reîncercați. (Consultați pagina 35.)

Subwooferul nu redă niciun sunet.

- Verificați dacă indicatorul LED din spatele subwooferului este albastru. Reconectați sistemul Soundbar și subwooferul dacă indicatorul se aprinde intermitent în albastru sau a devenit roșu. (Consultați pagina 16.)
- Vă puteți confrunta cu o problemă dacă există un obstacol între sistemul Soundbar și subwoofer. Mai multe dispozitive într-o zonă ferită de obstacole.
- Alte dispozitive care transmit semnale de frecvență radio în apropiere pot întrerupe conexiunea. Țineți boxa departe de astfel de dispozitive.
- Scoateți și reconectați ștecărul.

Volumul subwooferului este prea mic.

- Volumul original al conținutului pe care îl redați este prea scăzut. Încercați să ajustați nivelul subwooferului. (Consultați pagina 11.)
- Aproiați-vă mai mult de boxa subwooferului.

În cazul în care sunetul de la subwoofer prezintă perturbații, întârzieri sau zgomot.

- Dacă există obiecte amplasate între dispozitivul Soundbar și difuzorul subwoofer, acestea pot crea o problemă. Repoziționați-le în locații fără astfel de obiecte.
- Dacă subwooferul se află departe de dispozitivul Soundbar, pot apărea perturbații sau întârzieri ale sunetului. Amplasați-l în apropierea dispozitivului Soundbar.
- Dacă dispozitivul Soundbar este amplasat în apropierea unui instrument sau a unui dispozitiv electric care poate cauza interferențe radio, pot apărea perturbații ale sunetului sau întârzieri. Amplasați dispozitivul Soundbar la distanță dispozitivele care pot cauza interferență radio. (De ex., router wireless)
- Modificați starea conexiunii la rețeaua TV de la conexiune wireless la conexiune cu fir.

În cazul în care televizorul nu este conectat prin HDMI TO TV (ARC).

- Verificați dacă cablul HDMI este conectat corect la terminalul ARC. (Consultați pagina 19.)
- Probabil conexiunea nu este posibilă din cauza dispozitivului extern conectat (set-top box, consolă de jocuri etc.). Conectați direct sistemul Soundbar.
- Este posibil ca HDMI-CEC să nu fie activat pe televizor. Porniți CEC pe meniul televizorului. (Televizor Samsung: Start (🏠) → Meniu → Setări (⚙️) → Toate setările (⚙️) → Conexiune → Manager dispozitive externe → Anynet+ (HDMI-CEC) ACTIVAT)

Nu se aude niciun sunet la conectarea la TV în modul HDMI TO TV (ARC).

- Dispozitivul dvs. nu poate reda semnalul de intrare. Schimbați ieșirea audio a televizorului în PCM sau AUTO. (Pentru un televizor Samsung: Start (🏠) → Meniu → Setări (⚙️) → Toate setările (⚙️) → Sunet → Setări expert → Format ieșire audio digitală)

Dispozitivul Soundbar nu se conectează prin Bluetooth.

- Când conectați un dispozitiv nou, comutați la **"BT PAIRING"** pentru conexiune. (Apăsați butonul **PAIR** pe telecomandă sau apăsați și țineți apăsat butonul **(Sursă)** din partea superioară a sistemului Soundbar timp de mai mult de 5 secunde în timp ce sistemul Soundbar este în modul **"BT"**.)
- Dacă sistemul Soundbar este conectat la un alt dispozitiv, mai întâi deconectați respectivul dispozitiv pentru a comuta pe un alt dispozitiv.
- Reconectați-l după ce eliminați lista de difuzoare Bluetooth de pe dispozitivul de conectat. (Televizor Samsung: Start (🏠) → Meniu → Setări (⚙️) → Toate setările (⚙️) → Sunet → Ieșire sunet → Listă de difuzoare Bluetooth)
- Conexiunea automată la televizor poate fi dezactivată. Atunci când sistemul Soundbar se află în modul **"BT READY"**, apăsați și țineți apăsat butonul **Stânga** button de pe telecomanda sistemului Soundbar timp de 5 secunde pentru a selecta **ON-TV CONNECT**. Dacă observați **OFF-TV CONNECT**, apăsați și țineți apăsat butonul **Stânga** din nou timp de 5 secunde pentru a schimba selecția.
- Scoateți și reconectați ștecăru, apoi reîncercați.
- Inițializați produsul și reîncercați. (Consultați pagina 35.)

Sunetul se întrerupe atunci când dispozitivul este conectat prin Bluetooth.

- Unele dispozitive pot cauza interferențe radio dacă sunt amplasate prea aproape de Soundbar. (de exemplu, cuptoare cu microunde, rutere fără fir etc.)
- Dacă dispozitivul conectat prin Bluetooth este mutat prea departe de dispozitivul Soundbar, sunetul se poate întrerupe. Mutați dispozitivul mai aproape de Soundbar.
- Dacă o parte a corpului dvs. intră în contact cu un emițător-receptor Bluetooth sau dacă produsul este instalat pe mobilier metalic, sunetul se poate întrerupe. Verificați mediul de montare și condițiile de utilizare.

Conexiunea multiplă Bluetooth nu funcționează.

- Când televizorul este conectat la dispozitivul Soundbar, conexiunea multiplă Bluetooth poate să nu funcționeze. Deconectați dispozitivul Soundbar de la televizor și încercați din nou.
- Verificați dacă setarea Conexiune multiplă Bluetooth este activată. (Consultați secțiunea **“Dispozitivul Soundbar nu se conectează prin Bluetooth.”**).
- Deconectați dispozitivul care redă sunet în prezent, asociați-l cu dispozitivul pe care doriți să-l conectați și conectați din nou dispozitivul anterior.
- Dacă sunetul nu se aude nici după conectarea corectă, consultați secțiunea **“Sunetul se întrerupe atunci când dispozitivul este conectat prin Bluetooth.”**.

Dispozitivul Soundbar nu pornește automat deodată cu televizorul.

- Când opriți sistemul Soundbar în timp ce vă uitați la televizor, sincronizarea energiei cu televizorul este dezactivată. Mai întâi, opriți televizorul.

14 LICENȚE ȘI ALTE INFORMAȚII



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



FOR DTS PATENTS, SEE [HTTP://XPERI.COM/DTS-PATENTS/](http://xperi.com/dts-patents/). MANUFACTURED UNDER LICENSE FROM DTS, INC. AND ITS AFFILIATES. DTS, THE DTS LOGO, DIGITAL SURROUND, VIRTUAL:X, AND THE DTS VIRTUAL:X LOGO ARE REGISTERED TRADEMARKS OR TRADEMARKS OF DTS, INC. AND ITS AFFILIATES IN THE UNITED STATES AND/OR OTHER COUNTRIES. © DTS, INC. AND ITS AFFILIATES. ALL RIGHTS RESERVED.



The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Accesați www.samsung.com/global/ecodesign_energy pentru a găsi informații suplimentare despre Modul Oprit, Modul Stare de veghe și Modul Stare de veghe în rețea asociate cu reglementările UE privind proiectarea ecologică în stare de veghe.

15 NOTIFICARE DE LICENȚĂ OPEN SOURCE

Programele cu sursă deschisă utilizate în acest produs se pot găsi pe următoarea pagină web (<https://opensource.samsung.com>).

16 NOTĂ IMPORTANTĂ DESPRE SERVICE

- Figurile și ilustrațiile din acest Ghid de Utilizare Web sunt furnizate doar cu titlu de referință și pot diferi de aspectul real al produsului.
- Se poate percepe o taxă administrativă în următoarele situații:
 - (a) un inginer este chemat la solicitarea dvs. și aparatul nu prezintă niciun defect (rezultă că nu ați citit manualul de utilizare).
 - (b) duceți unitatea la un centru de reparații și aparatul nu prezintă niciun defect (rezultă că nu ați citit manualul de utilizare).
- Cuantumul acestei taxe administrative vă va fi comunicat înainte de efectuarea oricărei vizite la domiciliu sau la locul de muncă.

17 SPECIFICAȚII ȘI SUGESTII

Specificații

Sistem acustic

Nume model	HW-B650F
Sursă de alimentare electrică	100-240 V ~ 50/60 Hz C.A.
Consum de energie electrică	24 W
USB	5V/0,5A
Greutate	2,2 kg
Dimensiuni (L x Î x A)	860,0 x 59,4 x 75,0 mm
Interval temperatură de funcționare	+10°C la +40°C
Interval umiditate de funcționare	Între 10% și 80%, fără condens
Intervalul de temperatură pentru depozitare	-20°C la +45°C
Intervalul de umiditate pentru depozitare	Între 5% și 95%, fără condens
Putere maximă de ieșire a amplificatorului	120W
Format de fișiere acceptate	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (compatibil Dolby® Digital), DTS, DTS Virtual:X

Nume subwoofer	PS-WF75B
Sursă de alimentare electrică	110-240 V ~ 50/60 Hz C.A.
Consum de energie electrică	48 W
Greutate	5,0 kg
Dimensiuni (L x Î x A)	184,0 x 343,0 x 295,0 mm
Putere maximă de ieșire a amplificatorului	250W

Bluetooth Metodă de activare a portului	Țineți apăsat butonul SOUND MODE timp de cel puțin 5 secunde pentru a dezactiva funcția de Bluetooth Power.
--	--

OBSERVAȚII

- Samsung Electronics Co., Ltd își rezervă dreptul de a modifica specificațiile fără înștiințare.
- Greutatea și dimensiunile sunt aproximative.



[Dispoziții privind eliminarea corectă a bateriilor acestui produs]

(Aplicabil în țări cu sisteme de colectare separate)

Acest marcaj de pe baterie, de pe manualul de utilizare sau de pe ambalaj indică faptul că bateriile acestui produs nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la sfârșitul ciclului lor de viață. Dacă sunt marcate, simbolurile chimice Hg, Cd sau Pb indică faptul că bateria conține mercur, cadmiu sau plumb peste nivelurile de referință prevăzute în Directiva CE 2006/66.

În cazul în care bateriile nu sunt eliminate corespunzător, aceste substanțe pot fi dăunătoare pentru sănătatea omului sau pentru mediu.

În vederea protejării resurselor naturale și a promovării refolosirii materialelor, vă rugăm să separați bateriile de celelalte tipuri de deșeuri și să le reciclați prin intermediul sistemului gratuit de returnare a bateriilor la nivel local.



Cum se elimină corect acest produs

(Deșeuri de echipamente electrice și electronice)

(Aplicabil în țări cu sisteme de colectare separate)

Acest simbol de pe produs, accesorii și documentație indică faptul că produsul și accesoriile sale electronice (încărcător, căști, cablu USB) nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la finalul duratei lor de utilizare. Dat fiind că eliminarea necontrolată a deșeurilor poate dăuna mediului înconjurător sau sănătății umane, vă rugăm să separați aceste articole de alte tipuri de deșeuri și să le reciclați în mod responsabil, promovând astfel reutilizarea durabilă a resurselor materiale.

Utilizatorii casnici trebuie să-l contacteze pe distribuitorul care le-a vândut produsul sau să se intereseze la autoritățile locale unde și cum pot să ducă aceste articole pentru a fi reciclate în mod ecologic.

Utilizatorii comerciali trebuie să-și contacteze furnizorul și să consulte termenii și condițiile din contractul de achiziție. Acest produs și accesoriile sale electronice nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri comerciale.

© 2025 Samsung Electronics Co., Ltd. Toate drepturile rezervate.

Contactați Samsung World Wide

Dacă aveți orice întrebări sau comentarii legate de produsele Samsung, contactați centrul de service Samsung.

Țară/Regiune	Centrul de service Samsung 📞	Site Web
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support
MOLDOVA	+373-22-667-400	www.samsung.com/ua/support/moldova